LIVARNO home



LED UNDER-CABINET LIGHT WITH ADJUSTABLE LIGHT COLOUR

(FI)

KAAPIN ALLE ASENNETTAVA LED-VALAISIN VALITTAVALLA VÄRISÄVYLLÄ
Asennus-, käyttö- ja turvallisuusohjeet

(PL)

LAMPA PODSZAFKOWA LED
Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa

(EE)

VÄRVITOONI VALIKUGA KAPIALUNE LED-VALGUSTI
Montaaži-, käsitsemis- ja ohutusjuhised

(DE) (AT) (CH)

LED-UNTERBAULEUCHTE MIT FARBTONWAHL
Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise

(SE)

LED-UNDERMONTERINGSLAMPA MED FÄRGTONSVAL
Monterings-, bruks- och säkerhetsanvisningar

(LT)

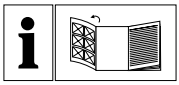
PO PAGRINDU TVIRTINAMAS LED ŠVIESTUVAS SU PASIRENKAMAIS ATSPALVIAIS
Nurodymai dėl montavimo, naudojimo ir saugumo

(LV)

LED GAISMEKLIS AR KRĀSU TOŅA IZVĒLI
Montāžas, lietošanas un drošības norādījumi

IAN 459042_2401

FI SE PL
LT EE LV



(FI)

Käännä ennen lukemista kuvallinen sivu esiin ja tutustu seuraavaksi laitteen kaikkiin toimintoihin.

(SE)

Vik ut bildsidan och ha den till hands när du läser igenom anvisningarna och gör dig bekant med enhetens funktioner.

(PL)

Przed przeczytaniem proszę rozłożyć stronę z ilustracjami, a następnie proszę zapoznać się z wszystkimi funkcjami urządzenia.

(LT)

Prieš skaitydami atsiverskite lapą su paveikslėliais, o paskui susipažinkite su visomis šio prietaiso funkcijomis.

(EE)

Enne lugemist keerake lahti joonistega lehekülg ja õppige seejärel tundma seadme kõiki funktsioone.

(LV)

Pirms lasīšanas atlokiet lapu ar attēliem un tad iepazīstieties ar visām ierīces funkcijām.

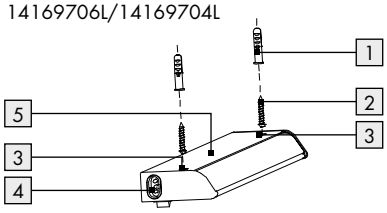
(DE) (AT) (CH)

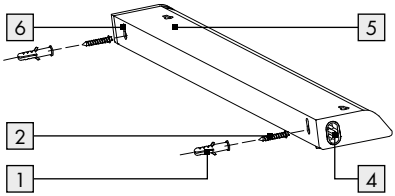
Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

FI	Asennus-, käyttö- ja turvallisuusohjeet	Sivu	5
SE	Monterings-, bruks- och säkerhetsanvisningar	Sidan	13
PL	Wskazówki montażu, obsługi i bezpieczeństwa	Strona	21
LT	Nurodymai dėl montavimo, naudojimo ir saugumo	Puslapis	29
EE	Montaaži-, käsitsemis- ja ohutusjuhised	Lehekülg	37
LV	Montāžas, lietošanas un drošības norādījumi	Lpp.	45
DE/AT/CH	Montage-, Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	53

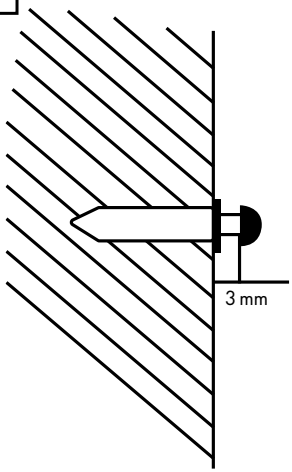
A

14169706L/14169704L



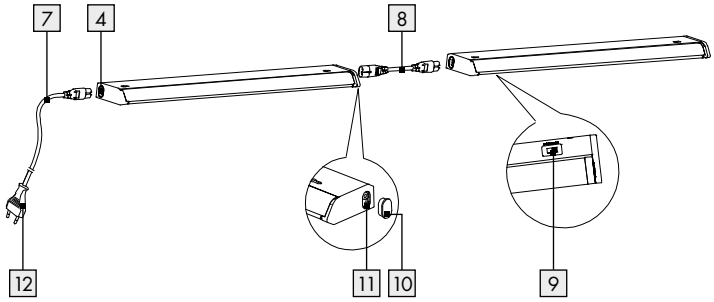


B



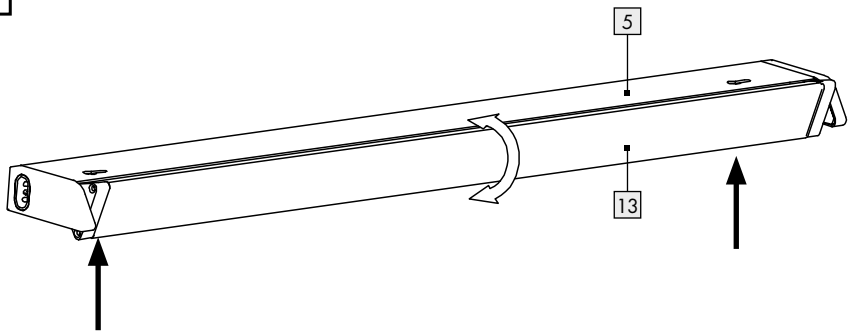
C

14169706L/14169704L



D

14169706L/14169704L



Merkkien selitykset ... Sivu 6

Johdanto ... Sivu 7
Tarkoituksenmukainen käyttö ... Sivu 7
Toimituksen sisältö ... Sivu 7
Osien kuvaus ... Sivu 7
Tekniset tiedot ... Sivu 7

Turvallisuus ... Sivu 8
Turvallisuusohjeet ... Sivu 8

Valmistelut ... Sivu 9
Tarvittavat työkalut ja materiaalit ... Sivu 9

Käyttöönotto ... Sivu 9
Valaisimen asentaminen ... Sivu 9
Usean valaisimen yhdistäminen toisiinsa ... Sivu 9
Valaisimen päällekytkeminen/valon värin vaihtaminen ... Sivu 10
Valaisimen poiskytkeminen ... Sivu 10
Valaisimen kohdistus ... Sivu 10

Huolto ja puhdistus ... Sivu 10

Hävittäminen ... Sivu 10

Takuu ja huolto ... Sivu 10
Takuu ... Sivu 10
Vaatimustenmukaisuusvakuutus ... Sivu 11
Valmistaja/huoltopalvelu ... Sivu 11

Merkkien selitykset			
	Tutustu huolella ohjeisiin!	**Ra/ CRI**	Värintoistoindeksi
	Valaisin soveltuu käytettäväksi ainoastaan kuivissa ja suljetuissa sisätiloissa.		Varo sähköiskua! Hengenvaara!
A.C. a.c.	Vaihtojännite (virta- ja jännitelaji)		Näin menettelet oikein
Hz	Hertsi (verkkotaajuus)		Varo! Palovamman vaara kuumien pintojen vuoksi!
W	Watti (pätöteho)		Hävitä pakkaus ja laite ympäristöystävällisesti!
	Suojausluokka II		Lapsia uhkaava hengen-ja tapaturmanvaara!
22 PAP	Paperi		Noudata varoituksia ja turvallisuusohjeita!
	Valaisinta ei voi käyttää ulkoisen himmentimen tai elektronisen kytkimen kanssa.		Pakkaus on 100% kierrätettyä paperia.
	Tuotteen käyttölaite ei ole vaihdettavissa.		Vaaratilanteiden välttämiseksi tuotteen vaurioituneen valonlähteen saa vaihtaa uuteen vain valmistaja, hänen valtuuttamansa edustaja tai vastaava ammattihenkilö.
V	Voltti	**K**	Valon lämpötila kelvineinä
IP20	Valaisimen suojausluokitus on “IP20“, ja se on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan sisätiloissa yksityistalouksissa. Ei suojaa veden sisäänpääsyltä.	**Lm**	Luumen
		01 PET	Polyeteenitereftalaatti
04 LDPE	Polyeteeni (alhainen tiheys)	20 PAP	Aaltopahvi
	Turvallisuusohjeet Käyttöohjeet	21 PAP	Kartonki

Kaapin alle asennettava led-valaisin valittavalla värisävyllä

Johdanto



Onnittelemme sinua laitteen hankinnasta. Olet valinnut korkealaatuisen tuotteen. Lue tämä käyttöohje huolellisesti läpi. Avaa sivu, jossa on kuvia tuotteesta. Käyttöohje on osa tuotetta ja se sisältää tärkeää käyttöönottoon ja käsittelyyn liittyvää tietoa. Noudata aina kaikkia turvallisuusohjeita. Tarkista ennen käyttöönottoa, että käytössä oleva jännite on sopiva ja että kaikki osat on oikein asennettu. Jos sinulla on kysymyksiä tai olet epävarma laitteen käytön suhteen, ota yhteyttä jälleenmyyjään tai huoltopalveluun. Säilytä tämä ohje huolellisesti ja anna se tarvittaessa myös tuotteen muille käyttäjille.

Tarkoituksenmukainen käyttö



Valaisin soveltuu käytettäväksi ainoastaan kuivissa ja suljetuissa sisätiloissa.

Valaisin tulisi asentaa käden korkeudelle, jotta kytkimen käyttö on mahdollista. Valaisin voidaan kiinnittää kaikkiin paloturvallisuuden kannalta normaalisti syttyviin pintoihin. Tuotetta ei saa käyttää muuhun kuin edellä kuvattuun tarkoitukseen eikä siihen saa tehdä muutoksia, muutoin tuote saattaa vaurioitua. Siitä voi seurata myös hengenvaara ja loukkaantumisia sekä teknisiä toimintahäiriöitä (esim. oikosulku, tulipalo tai sähköisku). Laite on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan yksityistalouksissa.
Tuote on tarkoitettu tavanomaiseen käyttöön.

Toimituksen sisältö

Tarkista välittömästi aina pakkauksen avaamisen jälkeen toimituksen täydellisyys sekä laitteen moitteeton kunto.

1 kaapin alle asennettava led-valaisin valittavalla värisävyllä, malli 14169706L/14169704L
1 virtajohto
1 liitäntäjohto
2 tulppaa
2 ruuvia (iso)
2 ruuvia (pieni)
1 asennus- ja käyttöohje

Osien kuvaus

1 Tulppa
2 Ruuvi
3 Asennusreikä alarakenteeseen kiinnitystä varten
4 Valaisimen liitin
5 Valaisimen runko
6 Asennusreikä seinäkiinnitystä varten
7 Virtajohto
8 Liitäntäjohto
9 Liukukytkin
10 Suojus
11 Liitäntä
12 Pistoke
13 Kääntyvä heijastin

Tekniset tiedot

Valaisin:

Tuotenumero:	14169706L/14169704L
Käyttöjännite:	230–240 V~, 50 Hz
Nimellisteho:	6,8 W
Suojausluokka:	II/⧈
Suojaustyyppi:	IP20

LED:

Valonlähde:	LED-moduuli
Nimellisteho:	maks. 6 W

Tuote sisältää energiatehokkuusluokkaan "E" kuuluvan valonlähteen.

Turvallisuus

Turvallisuusohjeet

Takuu ei korvaa vahinkoja, jotka aiheutuvat käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä! Valmistaja ei ota vastuuta välillisistä vahingoista!
Valmistaja ei vastaa aine- tai henkilövahingoista, jotka aiheutuvat asiattomasta käytöstä tai turvallisuusohjeiden noudattamatta jättämisestä!

- 

  LAPSIA UHKAAVA HENGEN- JA TAPATURMANVAARA!

  Älä koskaan jätä lapsia pakkausmateriaalien läheisyyteen ilman valvontaa. Pakkausmateriaaliin liittyy tukehtumisvaara. Lapset aliarvioivat usein uhkaavat vaarat. Pidä tuote aina lasten ulottumattomissa.
- Laitetta voivat käyttää 8 vuotta täyttäneet lapset sekä henkilöt, jotka ovat fyysisiltä tai psyykkisiltä kyvyiltään tai aisteiltaan rajoittuneita tai joilla ei ole kokemusta tai tietoa laitteen käytöstä, jos he käyttävät laitetta valvonnan alaisina tai heitä on opastettu laitteen turvallisessa käytössä ja he ovat tietoisia laitteeseen liittyvistä vaaroista. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa tuotetta ilman valvontaa.



Vältä sähköiskun aiheuttamaa hengenvaaraa

- Tarkista valaisin, virtajohto ja liitäntäjohto vaurioiden varalta aina ennen sähköverkkoon liittämistä. Älä koskaan käytä valaisinta, jos olet havainnut siinä jotain vikaa.

⚠ VAROITUS!

Vialliset virtajohdot ja liitäntäjohdot voivat aiheuttaa hengenvaarallisen sähköiskun.

- Varmista ennen asennusta, että käytettävissä oleva verkkojännite vastaa valaisimen vaatimaa käyttöjännitettä (tarkista "Tekniset tiedot").
- Vältä ehdottomasti valaisimen joutumista kosketuksiin veden tai muiden nesteiden kanssa.
- Älä koskaan avaa sähkölaitteita (esim. kytkintä, lampunkantaa tms.) tai työnnä niiden sisään esineitä. Tällaiset toimet johtavat hengenvaaralliseen sähköiskuun.
- Koske vain pistokkeen eristettyyn osaan, kun liität ja irrotat pistokkeen sähköverkosta!
- Vaaratilanteiden välttämiseksi tuotteen vaurioituneen valonlähteen saa vaihtaa uuteen vain valmistaja, hänen valtuuttamansa edustaja tai vastaava ammattihenkilö.
- Vaaratilanteiden välttämiseksi tuotteen vaurioituneen johdon saa vaihtaa uuteen vain valmistaja, hänen valtuuttamansa edustaja tai vastaava ammattihenkilö.
- Kytke työtasovalaisin vain alkuperäisellä virtajohdolla verkkovirtaan.
- Yhdistä vain samantyyppiset alkuperäiset työtasovalaisimet toisiinsa (141697O6L/141697O4L).
- Kytke toisiinsa yhdistetyt työtasovalaisimet vain yhteen pistorasiaan. Huomioi, että yhteen pistorasiaan saa kytkeä vain korkeintaan 10 samantyyppistä työtasovalaisinta. Muutoin liitännät ja johdot saattavat ylikuormittua.
- Varmista, että työtasovalaisimet on ensin yhdistetty liitäntäjohdolla toisiinsa, ennen kuin kytket pistokkeen pistorasiaan.



Vältä tulipalon- ja loukkaantumisvaaraa

- **LOUKKAANTUMISVAARA!**

  Tarkista välittömästi pakkauksen avaamisen jälkeen, että lampuissa ja lampunlaseissa ei ole vaurioita. Älä käytä valaisinta, jos lamppu tai lampunlasi on viallinen. Ota tässä tapauksessa yhteyttä huoltopisteeseen, josta saat uuden tuotteen tilalle.
- Kuristumisvaaran pienentämiseksi valaisimeen liitetty joustava johto on kiinnitettävä seinään, jos johto on käden ulottuvilla.
- **PALOVAMMAN VAARA!**

  Varmista palovammojen välttämiseksi, että valaisin on kytketty pois päältä ja jäähtynyt ennen kuin kosketat siihen. Valonlähteet kuumenevat erittäin kuumiksi käytössä.
- Tuote ei sisällä osia, jotka käyttäjä voisi itse huoltaa.

- Älä katso suoraan päällekytkettyyn LEDiin lähietäisyydeltä. Älä katso LEDiin optisella laitteella (esim. suurennuslasilla).
-  Älä käytä tätä valaisinta himmentimen ja elektronisen kytkimen kanssa. Se ei sovellu siihen tarkoitukseen.

Näin menettelet oikein

- Asenna valaisin siten, että se on suojassa kosteudelta ja epäpuhtauksilta.
- Suunnittele asennus huolellisesti etukäteen ja varaa riittävästi aikaa. Sijoita kaikki yksittäiset osat ja tarvittavat työvälineet tai tarvikkeet esille käden ulottuville.
- Ole aina tarkkaavainen! Keskity siihen mitä teet ja toimi järkevästi. Älä missään tapauksessa asenna valaisinta, jos et pysty keskittymään tai tunnet itsesi huonovointiseksi.

Valmistelut

Tarvittavat työkalut ja materiaalit

Mainitut työkalut ja materiaalit eivät sisälly toimitukseen. Kysymys on suuntaa antavista, sitomattomista tiedoista ja arvoista. Materiaalin laatu määräytyy paikan yksilöllisten ominaisuuksien mukaan.

- lyijykynä/merkkaustyökalu
- ruuvitaltta
- porakone
- poranterä (Ø 6 mm)
- vesivaaka
- mittanauha

Käyttöönotto

Valaisimen asentaminen

Huomautus: varmista ennen asennusta, että asennuspaikan läheisyydessä on pistorasia, johon virtajohdon 7 pituus riittää.
Huomautus: valaisimeen voidaan säätää liukukytkimellä 9 3 eri valonväriä.

Ennen kokoamista vertaa ruuvin pituutta kiinnityspinnan paksuuteen, jotta ruuvit eivät tunkeudu kiinnityspintaan ruuvauksen jälkeen.
Kun asennat alustan puupinnoille, ruuvaa ruuvi (pieni) suoraan puuhun. Porausta tai tappien 1 käyttöä ei vaadita. Kaikki muut asennusvaiheet ovat identtisiä seinäasennuksen kanssa.

1. Mittaa seinä tai asennuspinta porausta varten. Käytä vesivaakaa tarkan linjauksen apuvälineenä.
2. Merkitse asennusreikien 3 tai 6 etäisyys.
3. Poraa sitten kiinnitysreiät (Ø 6 mm, syvyys 40 mm). Varmista, ettet vahingoita johtoja.
4. Pistä toimitukseen kuuluvat tulpat 1 poranreikiin. Kierrä ruuvit 2 tulppiin 1 ja jätä ne n. 3 mm:n etäisyydelle seinästä tai asennuspinnasta (kuva A ja B).
5. Kiinnitä valaisin ruuveilla 2 vastaaviin asennusreikiin 3 tai 6.
6. Kun valaisin on kiinnitetty asennusreikiin 3, valaisimen runko 5 täytyy työntää vasemmalle vasteeseen asti.
7. Varmistaaksesi lampun turvallisen kiinnityksen käännä heijastinta 13 eteenpäin niin pitkälle kuin mahdollista, kunnes ruuvin pää vapautuu, ja kiristä ruuvit 2 alhaalta (kuva D).
8. Kytke virtajohdon 7 liitin valaisimen liittimeen 4 (kuva C).
9. Kytke pistoke 12 pistorasiaan. Valaisin on nyt käyttövalmis.

Usean valaisimen yhdistäminen toisiinsa (kuva C)

VARO!
Varmista, että työtasovalaisimet on ensin yhdistetty liitäntäjohdolla 8 toisiinsa, ennen kuin kytket pistokkeen 12 pistorasiaan.
Huomautus: yhteen pistorasiaan saa kytkeä vain korkeintaan 10 samantyyppistä työtasovalaisinta.

- Asenna korkeintaan 10 samantyyppistä valaisinta vierekkäin. Noudata työvaiheita 1–5 luvusta "Valaisimen asennus".
  Huomautus: tarkista, että valaisimien etäisyys toisistaan on korkeintaan 15 cm.
  Huomautus: tarkista, että valaisimien etäisyys toisistaan on vähintään 10 cm.

- Poista suojus [10].
- Kytke liitäntäjohto [8] valaisimen liitäntään [11].
- Kytke liitäntäjohdon [8] toinen liitin toisen valaisimen liitäntään [4].
- Kytke virtajohdon [7] liitin uloimman, vasemman valaisimen liitäntään [4].
- Kytke pistoke [12] pistorasiaan. Valaisimet ovat nyt käyttövalmiita.

Valaisimen päällekytkeminen/ valon värin vaihtaminen

- Kytke valaisin päälle asettamalla liukukytkin [9] I-asentoon.
- Säädä valon väri asettamalla liukukytkin [9] II- tai III-asentoon:
  I-asento – lämmin valkoinen
  II-asento – neutraali valkoinen
  III-asento – kylmä valkoinen

Valaisimen poiskytkeminen

- Kytke valaisin pois päältä asettamalla liukukytkin [9] "OFF"-asentoon.

Valaisimen kohdistus (kuva D)

- Muuta valaisimen suuntaa vain, kun valaisin on kytketty pois päältä.

⚠ PALOVAMMAN VAARA!
Varmista palovammojen välttämiseksi, että valaisin on kytketty pois päältä ja jäähtynyt ennen kuin kosketat siihen. Valonlähteet kuumenevat erittäin kuumiksi käytössä.

- Anna valaisimen jäähtyä kunnolla.
- Käännä heijastin [13] haluttuun suuntaan.

Huolto ja puhdistus

⚠ VAROITUS! SÄHKÖISKUN VAARA!
Irrota pistoke [12] pistorasiasta.

⚠ VAROITUS! SÄHKÖISKUN VAARA!
Sähköturvallisuussyistä valaisinta ei saa koskaan puhdistaa vedellä tai muulla nesteellä tai upottaa veteen. Käytä puhdistukseen vain kuivaa, nukatonta liinaa.

- Älä käytä mitään liuotinaineita, bensiiniä, tms. Valaisin voi muutoin vaurioitua.
- Anna valaisimen jäähtyä kunnolla.

Hävittäminen

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan viedä paikalliseen kierrätyspisteeseen.



Noudata pakkausmateriaalien jätteiden lajittelua koskevia merkintöjä. Ne koostuvat lyhenteistä (a) sekä numeroista (b) ja tarkoittavat seuraavaa: 1–7: muovit/ 20–22: paperi ja pahvi/80–98: komposiitit.



Älä heitä käytettyä tuotetta kotitalousjätteisiin. Hävitä tuote ympäristöystävällisesti toimittamalla se asianmukaiseen jätehuoltoon. Lisätietoja keräyspaikoista ja niiden aukioloajoista saat kuntasi viranomaisilta.



Pakkaus on 100 % kierrätettyä paperia.

Takuu ja huolto

Takuu

Laitteessa on 3 vuoden takuu, joka on voimassa sen ostopäivästä alkaen.
Laite on valmistettu huolellisesti ja käynyt läpi tarkan laatutarkastuksen. Korjaamme takuuaikana maksutta kaikki materiaali- tai valmistusvirheet.
Jos havaitset laitteessa takuuaikana vikoja, lähetä se alla mainittuun huoltopalvelun osoitteeseen. Ilmoita lähetyksessä myös mallinumero: 14169706L/ 14169704L.
Takuu ei kata vikoja, jotka johtuvat epäasiallisesta käsittelystä, käyttöohjeen noudattamatta jättämisestä tai valtuuttamattomien henkilöiden tekemistä toimenpiteistä. Myöskään kuluvat osat (esim. lamput) eivät

kuulu takuun piiriin. Takuuaika ei takuutapauksen kautta pitene tai astu uudelleen voimaan.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus CE

Tämä tuote täyttää voimassa olevien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimukset. Yhteensopivuus on testattu. Vastaavat vakuutukset ja asiakirjat ovat valmistajan hallussa.

Valmistaja/huoltopalvelu

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
SAKSA
Puh.: +49 291 952 993 650
Faksi: +49 291 952 993 109
S-posti: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Säilytä kassakuitti ja tuotenumero (IAN 459042_2401) todisteena tekemästäsi ostoksesta mahdollisia kyselyjä varten.

Teckenförklaring till använda piktogram ... Sidan 14

Inledning ... Sidan 15
Ändamålsenlig användning ... Sidan 15
Leveransomfattning ... Sidan 15
Beskrivning av delarna ... Sidan 15
Tekniska data ... Sidan 15

Säkerhet ... Sidan 16
Säkerhetsinformation ... Sidan 16

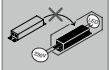
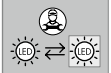
Förberedelse ... Sidan 17
Nödvändiga verktyg och material ... Sidan 17

Idrifttagning ... Sidan 17
Montering av lampan ... Sidan 17
Seriekoppling av flera lampor ... Sidan 17
Tända lampan/skifta ljusfärg ... Sidan 18
Släcka lampan ... Sidan 18
Justera in lampan ... Sidan 18

Underhåll och rengöring ... Sidan 18

Avfallshantering ... Sidan 18

Garanti och service ... Sidan 19
Garanti ... Sidan 19
Försäkran om överensstämmelse ... Sidan 19
Tillverkare/service ... Sidan 19

Teckenförklaring till använda piktogram			
	Läs anvisningarna!	**Ra/ CRI**	Färgåtergivningsindex
	Denna lampa är endast avsedd för användning i torra och slutna utrymmen inomhus.		Varning för elektriska stötar! Livsfara!
A.C. a.c.	Växelspänning (Ström- och spänningstyp)		Korrekt hantering
Hz	Hertz (frekvens)		Se upp! Risk för brännskador på grund av varma ytor!
W	Watt (effekt)		Lämna förpackning och enhet till miljövänlig avfallshantering!
	Skyddsklass II		Risk för livsfara och olycksfall för småbarn och barn!
	Papper		Beakta varnings- och säkerhetsinformationen!
	Denna lampa är inte lämplig för externa dimmer och elektroniska omkopplare.		Förpackningen består av 100 % återvunnet papper.
	Denna produkts styrenhet är ej utbytbar.		För att undvika faror, får en skadad ljuskälla till denna produkt endast bytas ut av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller en jämförbart sakkunnig person.
V	Volt		Ljustemperatur i Kelvin
IP20	Lampan håller kaplingsklass “IP20“ och är uteslutande avsedd för användning inomhus i privata hushåll. Inget skydd mot inträngande vatten.	 **Lm**	Lumen
			Polyetentereftalat
	Polyetylen (låg densitet)		Wellpapp
	Säkerhetsinformation Instruktioner		Papp

LED-undermonteringslampa med färgtonsval

Inledning

Vi gratulerar till köpet av din nya enhet. Du har valt en produkt av hög kvalitet. Läs noga igenom hela denna bruksanvisning. Vik ut sidan med bilderna. Denna handledning är en del av produkten och innehåller viktiga instruktioner för idrifttagning och användning. Beakta alltid den kompletta säkerhetsinformationen. Kontrollera före idrifttagning om korrekt nätspänning står till förfogande och om alla delar är korrekt monterade. Kontakta din återförsäljare eller kundtjänst om du har frågor eller är osäker när det gäller enhetens hantering. Förvara denna handledning väl och låt den följa med produkten om den lämnas vidare till tredje part.

Ändamålsenlig användning

Denna lampa är endast avsedd för användning i torra och slutna utrymmen inomhus.
Lampan bör monteras inom räckhåll eftersom den har en brytare som används för hand. Lampan kan monteras på alla normalt brännbara ytor. En annan användning än den ovan beskrivna eller förändringar på utrustningen är inte tillåtna och kan medföra skador. Därutöver kan annan användning innebära livsfarliga risker och personskador samt tekniska felfunktioner (t.ex. kortslutning, brand, elektriska stötar). Denna enhet är endast avsedd för användning i privata hushåll.
Den här produkten är avsedd för normal användning.

Leveransomfattning

Kontrollera omedelbart efter uppackningen att alla delar finns med i leveransen och att enheten är i felfritt skick.

1 LED-undermonteringslampa med färgtonsval, modell 14169706L/14169704L
1 nätkabel
1 anslutningskabel
2 pluggar
2 skruvar (stora)
2 skruvar (små)
1 monterings- och bruksanvisning

Beskrivning av delarna

1 Pluggar
2 Skruv
3 Monteringshål för montering som underbelysning
4 Lampdosa
5 Lamphus
6 Monteringshål för väggmontering
7 Nätkabel
8 Anslutningskabel
9 Skjutomkopplare
10 Skyddslock
11 Kopplingshylsa
12 Nätkontakt
13 Svängbar reflektor

Tekniska data

Lampa:

Artikel-nummer:	14169706L/14169704L
Driftspänning:	230–240 V~, 50 Hz
Nominell effekt:	6,8 W
Skyddsklass:	II/⧈
Kapslingsklass::	IP20

LED:

Ljuskälla:	LED-modul
Nominell effekt:	max. 6 W

Denna produkt innehåller en ljuskälla av energiklass "E".

Säkerhet

Säkerhetsinformation

Garantin gäller inte för skador som orsakas på grund av att den här bruksanvisningen inte har beaktats!
Vi ansvarar inte för följdskador!
Vi ansvarar inte för personskador eller materiella skador som förorsakas på grund av felaktig hantering eller på grund av att säkerhetsinformationen inte har beaktats!

- 

  RISK FÖR LIVSFARA OCH OLYCKOR FÖR SMÅBARN OCH BARN!

  Lämna aldrig barn utan uppsikt med förpackningsmaterialet. Risk för kvävning på grund av förpackningsmaterial. Barn underskattar ofta farorna som lurar. Håll alltid barn borta från produkten.
- Denna enhet kan användas av barn från och med 8 år samt av personer med nedsatt fysisk, motorisk eller mental förmåga eller med bristande erfarenhet och kunskap, om de hålls under uppsikt eller instruerats om en säker användning av utrustningen och om de förstått de risker som användningen kan medföra. Barn får inte leka med enheten. Rengöring och användarunderhåll får inte utföras av barn utan uppsikt.

Undvik livsfara till följd av elektriska stötar

- Kontrollera lampan, nätkabeln samt eventuellt anslutningskabeln med avseende på skador före varje anslutning till elnätet. Använd aldrig lampan om den är skadad på något sätt.

VARNING!

Skadade nätkablar och anslutningskablar betyder livsfara genom elstötar.

- Före montering bör du förvissa dig om, att befintlig nätspänning överensstämmer med den driftspänning lampan behöver (se "Tekniska data").
- Undvik under alla omständigheter att lampan kommer i kontakt med vatten eller annan vätska.
- Öppna aldrig elektriska komponenter (t.ex. strömbrytare, fattning och liknande). Stick inte in främmande föremål i dem. Dylika ingrepp kan innebära livsfara på grund av elektriska stötar.
- Ta endast i den isolerade delen på nätkontakten när du sätter in eller drar ut den ur vägguttaget!
- För att undvika faror, får en skadad ljuskälla till denna produkt endast bytas ut av tillverkaren, dennes servicerepresentant eller en jämförbart sakkunnig person.
- För att undvika faror får den skadade yttre böjliga ledningen till denna lampa endast bytas av tillverkaren, dennes servicerepresentanter eller en jämförbart sakkunnig person.
- Underbelysningen får endast anslutas till elnätet med original nätkabeln.
- Seriekoppla endast original underbelysningar av samma typ (14169706L/14169704L).
- Underbelysningar som är seriekopplade får endast anslutas till ett vägguttag. Observera att endast maximalt 10 underbelysningar av samma typ får seriekopplas till samma vägguttag. I annat fall föreligger risk för överbelastningar av anslutningar och kablar.
- Se till att alla underbelysningar har seriekopplats med anslutningskablar innan du sätter nätkontakten i vägguttaget.

Undvik risker för brand eller personskador

- **RISK FÖR PERSONSKADOR!**

  Kontrollera omedelbart efter uppackningen att varje lampa och lampglas inte är skadade. Använd inte lampan med trasiga ljuskällor och/eller defekta lampglas. Kontakta i detta fall kundtjänst och be om en ny lampa.
- För att minska risken för strypning måste de flexibla kablarna som är anslutna till denna lampa vara effektivt fästa på väggen när kablarna är inom räckhåll.
- **RISK FÖR BRÄNNSKADOR!**

  För att undvika brännskador, se till att lampan är släckt och har svalnat innan du rör vid den. Ljuskällorna blir mycket varma.
- Denna artikel innehåller inga delar som användaren själv kan underhålla.

- Titta inte in i lysdioderna på nära håll under användning. Betrakta inte lysdioden med ett optiskt instrument (t.ex. förstoringsglas).
-  Använd inte denna lampa tillsammans med dimmer eller elektroniska brytare. Den är inte lämplig för detta ändamål.

Korrekt hantering

- Montera lampan så att den är skyddad mot fukt och smuts.
- Förbered monteringen noga och ta god tid på dig. Placera ut samtliga komponenter med nödvändiga verktyg eller monteringsmaterial inom räckhåll.
- Var uppmärksam hela tiden! Tänk alltid på vad du gör och handla förnuftigt. Montera inte lampan om du är okoncentrerad eller inte mår bra.

Förberedelse

Nödvändiga verktyg och material

Leveransen omfattar inte nedanstående verktyg och material. Dessa uppgifter och värden är inte bindande och kan variera. Materialets beskaffenhet riktar sig efter de individuella omständigheterna på plats.

- Blyertspenna/märkverktyg
- Skruvmejsel
- Borrmaskin
- Borr (Ø 6 mm)
- Vattenpass
- Måttband

Idrifttagning

Montering av lampan

Hänvisning: Förvissa dig före montering om, att det finns ett vägguttag i närheten som kan nås med den medföljande nätkabeln 7.

Hänvisning: Lampan kan justeras till 3 ljusfärger med hjälp av skjutomkopplaren 9.
Jämför skruvlängden med monteringsytans tjocklek före monteringen för att undvika att skruvarna tränger igenom monteringsytan efter inskruvning.
För undermontering på träytor ska skruven (liten) skruvas direkt in i träet. För detta ändamål krävs varken borrning eller användning av pluggarna 1.
Alla andra monteringssteg är identiska med väggmonteringen.

1. Mät upp borrhålen i väggen resp. på monteringsytan. Använd ett vattenpass för att bestämma den exakta riktningen.
2. Markera avstånden mellan monteringshålen 3 eller 6.
3. Borra nu upp monteringshålen (Ø ca 6 mm, djup ca 40 mm). Se till att inga ledningar skadas.
4. Sätt i de medföljande pluggarna 1 i borrhålen. Skruva in bifogade skruvar 2 i pluggarna 1 och låt dem sticka ut ca 3 mm från väggen resp. monteringsytan (bild A och B).
5. Sätt fast lampan med de motsvarande monteringshålen 3 eller 6 på skruvarna 2.
6. När du har satt fast lampan ovanför monteringshålen 3, måste du dessutom föra lamphuset 5 så långt det går till vänster.
7. För att säkerställa en säker fastsättning av lampan, vrid reflektorn 13 framåt så långt som möjligt tills skruvhuvudet blir fritt tillgängligt och dra sedan åt skruvarna 2 underifrån (illustration D).
8. Sätt nätkabelns 7 anslutning i lampdosan 4 (bild C).
9. Sätt i nätkontakten 12 i vägguttaget. Din lampa kan nu användas.

Seriekoppling av flera lampor (bild C)

SE UPP!
Se till att alla underbelysningar har seriekopplats med anslutningskablar 8 innan du sätter nätkontakten 12 i vägguttaget.
Hänvisning: Observera att endast maximalt 10 underbelysningar av samma typ får seriekopplas till samma vägguttag.

- Montera upp till 10 lampor av samma typ bredvid varandra. För detta ändamål följ arbetsmomenten 1–5 i kapitel "Montering av lampan".
  Hänvisning: Se till att avståndet mellan lamporna inte är större än 15 cm.
  Hänvisning: Se till att avståndet mellan lamporna inte är mindre än 10 cm.
- Ta loss skyddslocket [10].
- Sätt in anslutningskabeln [8] i lampans kopplingshylsa [11].
- Sätt i anslutningskabelns [8] andra anslutning i den andra lampans lampdosa [4].
- Sätt i nätkabelns [7] anslutning in den yttre, vänstra lampans lampdosa [4].
- Sätt i nätkontakten [12] i vägguttaget. Lamporna kan nu användas.

Tända lampan/skifta ljusfärg

- För skjutomkopplaren [9] till position I, för att tända lampan.
- För skjutomkopplaren [9] till position II eller III, för att ställa in ljusfärgen:
  Position I - varmvitt
  Position II - neutralvitt
  Position III - kallvitt

Släcka lampan

- För skjutomkopplaren [9] till positionen "OFF", för att släcka lampan.

Justera in lampan (bild D)

- Ändra inställningen på lampan endast när lampan är släckt.

⚠ RISK FÖR BRÄNNSKADOR!
För att undvika brännskador, se till att lampan är släckt och har svalnat innan du rör vid den. Ljuskällorna blir mycket varma.

- Låt lampan svalna helt.
- Vrid reflektorn [13] i önskad riktning.

Underhåll och rengöring

⚠ VARNING! RISK FÖR ELEKTRISKA STÖTAR!
Dra ut nätkontakten [12] ur vägguttaget.

⚠ VARNING! RISK FÖR ELEKTRISKA STÖTAR!
Av säkerhetsskäl får lampan inte rengöras med vatten eller annan vätska och under inga omständigheter doppas i vatten. Använd endast en torr luddfri duk för rengöring.

- Använd inga lösningsmedel, bensin eller dylikt. Detta skulle skada lampan.
- Låt lampan svalna helt.

Avfallshantering

Förpackningen består av miljövänliga material, som kan lämnas på lokala återvinningsstationer.



Beakta märkningen på förpackningsmaterialet för rätt källsortering vid avfallshantering. Dessa har markerats med förkortningar (a) och siffror (b) med följande betydelse: 1–7: plaster/20–22: papper och kartong/80–98: kompositmaterial.



Var rädd om miljön och kasta inte den uttjänta produkten i hushållsavfallet utan säkerställ en fackmässig avfallshantering. Information om återvinningsstationer och deras öppettider erhåller du hos de lokala myndigheterna.



Förpackningen består av 100 % återvunnet papper.

Garanti och service

Garanti

Vi lämnar 36 månaders garanti, från köpedatum, på denna produkt.
Enheten har tillverkats med omsorg och genomgått en sträng kvalitetskontroll. Samtliga material- eller tillverkningsfel åtgärdas kostnadsfritt under garantitiden. Skulle trots detta fel uppstå under garantitiden, ber vi dig skicka enheten till den angivna serviceadressen och därvid ange följande modellnummer: 14169706L/14169704L.
Garantin omfattar inte skador som orsakas av icke fackmässig hantering, icke beaktande av bruksanvisningen eller otillåtet ingrepp av obehörig person samt slitdelar (t.ex. ljuskällor). Garantitiden förlängs inte ytterligare efter ianspråktagande av densamma.

Försäkran om överensstämmelse CE

Denna produkt uppfyller kraven i de gällande europeiska och nationella direktiven. Överensstämmelse har fastställts. Motsvarande förklaringar och handlingar finns hos tillverkaren.

Tillverkare/service

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
TYSKLAND
Tel.: +49 291/952 993-650
Fax: +49 291/952 993-109
E-post: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Ha alltid kassakvittot och ditt artikelnummer (IAN 459042_2401) till hands som inköpsbevis i samband med alla förfrågningar.

Legenda zastosowanych piktogramów ..... Strona 22

Instrukcja ..... Strona 23
Użycie zgodne z przeznaczeniem ..... Strona 23
Zakres dostawy ..... Strona 23
Opis części ..... Strona 23
Dane techniczne ..... Strona 23

Bezpieczeństwo ..... Strona 24
Wskazówki bezpieczeństwa ..... Strona 24

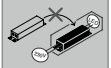
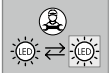
Przygotowanie ..... Strona 25
Potrzebne narzędzia i materiał ..... Strona 25

Uruchomienie ..... Strona 25
Montaż lampy ..... Strona 25
Połączenie ze sobą kilku lamp (rys. C) ..... Strona 26
Włączanie lampy/zmiana koloru światła ..... Strona 26
Wyłączanie lampy ..... Strona 26
Ustawienie lampy (rys. D) ..... Strona 26

Konserwacja i czyszczenie ..... Strona 26

Utylizacja ..... Strona 27

Gwarancja i serwis ..... Strona 27
Gwarancja ..... Strona 27
Deklaracja zgodności ..... Strona 27
Adres serwisu/Producent ..... Strona 27

Legenda zastosowanych piktogramów			
	Należy przeczytać instrukcję!	Ra/ CRI	Współczynnik oddawania barw
	Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.		Ostrzeżenie o możliwości porażenia prądem! Zagrożenie życia!
A.C. a.c.	Napięcie przemienne (rodzaj prądu i napięcia)		Prawidłowy sposób postępowania
Hz	Herc (częstotliwość)		Ostrożnie! Niebezpieczeństwo poparzenia przez gorące powierzchnie!
W	Wat (moc czynna)		Opakowanie i urządzenie przekazać do utylizacji zgodnie z przepisami o ochronie środowiska!
	Klasa ochrony II		Niebezpieczeństwo utraty życia lub odniesienia obrażeń przez dzieci!
	Papier		Przestrzegać wskazówek ostrzegawczych i bezpieczeństwa!
	Lampa ta nie nadaje się do użycia w połączeniu z zewnętrznymi regulatorami jasności światła i wyłącznikami elektronicznymi.		Opakowanie składa się w 100 % ze zutylizowanego papieru.
	Urządzenie sterujące tego produktu nie jest wymienne.		W celu uniknięcia zagrożeń uszkodzone źródło światła tego produktu może być wymieniane wyłącznie przez producenta, przedstawiciela jego serwisy lub specjalistę z porównywalnymi kwalifikacjami.
V	Wolt		Temperatura barwowa w kelwinach
IP20	Lampa posiada rodzaj ochrony „IP20" i jest przeznaczona wyłącznie do zastosowania w pomieszczeniach w prywatnych gospodarstwach domowych. Brak ochrony przed wniknięciem wody.	 Lm	Lumen
			Politereftalan etylenu
	Polietylen (niska gęstość)		Tektura falista
	Wskazówki bezpieczeństwa Instrukcja postępowania		Tektura

Lampa podszafkowa LED

Instrukcja



Proszę dokładnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi. Niniejsza instrukcja obsługi należy do produktu. Zawiera ona ważne wskazówki dotyczące uruchamiania i posługiwania się produktem. Zawsze należy przestrzegać wszystkich wskazówek dotyczących bezpieczeństwa. Przed uruchomieniem proszę sprawdzić, czy występuje prawidłowe napięcie, i czy wszystkie części są prawidłowo zamontowane. W przypadku zapytań lub niepewności odnośnie obchodzenia się z urządzeniem, prosimy o kontakt ze sprzedawcą lub punktem serwisowym. Proszę starannie przechowywać niniejszą instrukcję obsługi, a w razie oddania urządzenia osobom trzecim przekazać ją wraz z nim.

Użycie zgodne z przeznaczeniem



Niniejsza lampa nadaje się wyłącznie do pracy wewnątrz, w suchych i zamkniętych pomieszczeniach.
Z uwagi na obsługę wyłącznika lampa powinna być umieszczona w zasięgu ręki. Lampa może być mocowana na wszystkich powierzchniach o normalnym stopniu palności. Użycie lampy w sposób inny od wyżej opisanego lub zmiany dokonywane w urządzeniu są niedopuszczalne i prowadzą do uszkodzenia produktu. Skutkiem mogą być ponadto dalsze z agrożenia niebezpieczne dla życia i obrażenia ciała oraz nieprawidłowe funkcjonowanie techniczne (na przykład zwarcie, pożar, porażenie prądem elektrycznym). To urządzenie przewidziano do użytku w prywatnym gospodarstwie domowym.
Produkt ten jest przeznaczony do normalnej pracy.

Zakres dostawy

Bezpośrednio po wypakowaniu należy sprawdzić, czy zestaw jest kompletny oraz czy urządzenie znajduje się w nienagannym stanie.

1 lampa podszafkowa LED, model 14169706L/ 14169704L
1 przewód sieciowy
1 przewód połączeniowy
2 kołki
2 śruby (duże)
2 śruby (małe)
1 instrukcja montażu i obsługi

Opis części

1 Kołek
2 Śruba
3 Otwór montażowy do montażu na podbudowie
4 Gniazdko lampy
5 Obudowa lampy
6 Otwór montażowy do montażu na ścianie
7 Kabel zasilający
8 Przewód połączeniowy
9 Przełącznik suwakowy
10 Kapturek ochronny
11 Gniazdo łączące
12 Wtyczka sieciowa
13 Obrotowy reflektor

Dane techniczne

Lampa:

Numer artykułu:	14169706L/14169704L
Napięcie robocze:	230–240 V~, 50 Hz
Moc znamionowa:	6,8 W
Klasa ochrony:	II/□
Rodzaj ochrony:	IP20

LED:

Żarówka:	moduł LED
Moc znamionowa:	maks. 6 W

Ten produkt zawiera źródło światła klasy efektywności energetycznej „E“.

Bezpieczeństwo

Wskazówki bezpieczeństwa

W przypadku szkód spowodowanych nieprzestrzeganiem niniejszej instrukcji obsługi prawo do gwarancji wygasa! Za szkody pośrednie producent nie ponosi odpowiedzialności! W przypadku szkód materialnych lub osobowych, które powstały wskutek niewłaściwego obchodzenia się z urządzeniem lub nieprzestrzegania wskazówek dotyczących bezpieczeństwa, nie ponosimy żadnej odpowiedzialności!

- 

  ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO WYPADKU DLA DZIECI!

  Nigdy nie należy pozostawiać dzieci bez nadzoru z materiałem opakowaniowym. Istnieje zagrożenie uduszeniem wywołane przez materiał opakowaniowy. Dzieci często nie dostrzegają niebezpieczeństwa. Dzieci nie powinny mieć dostępu do produktu.
- Niniejsze urządzenie może być używane przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia i/lub wiedzy, jeśli pozostają pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia urządzenia i rozumieją wynikające z niego zagrożenia. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

Porażenie prądem elektrycznym grozi śmiercią

- Przed każdym podłączeniem do sieci należy skontrolować lampę, przewód sieciowy, jak również ewentualnie przewód połączeniowy pod względem instniejących uszkodzeń. Nigdy nie używać lampy w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.

OSTRZEŻENIE!

Uszkodzony przewód sieciowy oraz przewód połączeniowy oznaczają zagrożenie życia poprzez porażenie prądem.

- Przed montażem należy upewnić się, że istniejące napięcie sieci jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym oprawy oświetleniowej (patrz „Dane techniczne").
- Bezwzględnie unikać kontaktu lampy z wodą lub innymi cieczami.
- Nigdy nie należy otwierać żadnej elektrycznej części roboczej (np. włącznik, oprawa itp.) lub wtykać do niej jakichkolwiek przedmiotów. Tego rodzaju ingerencje oznaczają zagrożenie życia wskutek porażenia prądem elektrycznym.
- Podczas włączania i wyłączania z sieci należy chwytać za izolowaną część wtyczki sieciowej!
- W celu uniknięcia zagrożeń uszkodzone źródło światła tego produktu może być wymieniane wyłącznie przez producenta, przedstawiciela jego serwisy lub specjalistę z porównywalnymi kwalifikacjami.
- Aby uniknąć zagrożeń, uszkodzony elastyczny przewód zewnętrzny lampy może być wymieniany wyłącznie przez producenta, serwis lub innego odpowiednio wykwalifikowanego specjalistę.
- Lampę podwieszaną należy podłączyć do sieci energetycznej jedynie za pomocą oryginalnego przewodu sieciowego.
- Należy połączyć ze sobą jedynie lampy podwieszane tego samego typu (14169706L/14169704L).
- Lampy podwieszane, połączone ze sobą, należy podłączyć jedynie do jednego gniazdka. Należy przy tym przestrzegać, aby podłączyć jedynie maksymalnie 10 lampy tego samego typu do jednego gniazdka. W przeciwnym razie może dojść do przeciążenia połączeń oraz kabli.
- Przed podłączeniem wtyczki do gniazdka należy mieć na uwadze, że najpierw należy podłączyć ze sobą wszystkie lampy za pomocą przewodu połączeniowego.

Jak uniknąć zagrożenia pożarowego i obrażeń ciała

- **NIEBEZPIECZEŃSTWO OBRAŻEŃ CIAŁA!**

  Zaraz po rozpakowaniu należy sprawdzić, czy żadna z lamp i żaden z kloszy nie są uszkodzone. Nie włączać lampy z

uszkodzonym źródłem światła i/lub uszkodzonym kloszem lampy. W takim przypadku należy skontaktować się z punktem serwisowym.
- Aby zmniejszyć ryzyko uduszenia, elastyczne okablowanie podłączone do tej lampy musi być skutecznie przymocowane do ściany, gdy okablowanie znajduje się w zasięgu ręki.
- **ZAGROŻENIE POPARZENIEM!** Upewnić się, że lampa jest wyłączona i wystygła, zanim się ją dotknie, aby uniknąć poparzenia. Żarówka wydziela dużo ciepła.
- Artykuł ten nie zawiera elementów wymagających konserwacji przez użytkownika.
- Podczas uruchomienia nie patrzeć w diody LED z bliskiej odległości. Diod LED nie należy oglądać za pomocą optycznego instrumentu (np. lupy).
-  Tej lampy nie należy używać z regulatorem jasności światła i wyłącznikami elektronicznymi. Nie jest do tego przeznaczona.



Prawidłowy sposób postępowania

- Lampę zamontować w taki sposób, aby była zabezpieczona przed wilgocią, wiatrem i zanieczyszczeniami.
- Starannie przygotować montaż i zarezerwować sobie wystarczającą ilość czasu. Wszystkie pojedyncze części oraz dodatkowo potrzebne narzędzia należy uprzednio rozłożyć w przejrzysty sposób i w zasięgu ręki.
- Zachować ostrożność! Zawsze zwracać uwagę na wykonywane czynności i kierować się rozsądkiem. Nie należy wykonywać montażu lampy w przypadku braku koncentracji lub złego samopoczucia.

Przygotowanie

Potrzebne narzędzia i materiał

Wymienione narzędzia i materiały nie są częścią zestawu. Są to jedynie niewiążące informacje i wartości orientacyjne. Właściwości materiału zależą od warunków w pomieszczeniu.

- ołówek/narzędzie do oznaczania
- śrubokręt
- wiertarka
- wiertło (Ø 6 mm)
- poziomica
- miara krawiecka

Uruchomienie

Montaż lampy

Wskazówka: Przed montażem należy upewnić się, że gniazdo wtykowe jest w pobliżu i jest dostępne przy użyciu dołączonego kabla sieciowego [7].
Wskazówka: Lampę można ustawiać przełącznikiem suwakowym [9] w 3 kolorach świecenia.
Przed przystąpieniem do montażu należy dopasować długość śrub do grubości powierzchni montażowej, aby uniknąć przebicia powierzchni montażowej przez zastosowane za długiej śruby.
Do montażu podkonstrukcji na powierzchniach drewnianych należy użyć śruby (małej) wkręconej bezpośrednio w drewno. W takim przypadku nie ma potrzeby wiercenia ani stosowania kołków [1].
Wszystkie pozostałe kroki montażowe są takie same jak w przypadku montażu bezpośrednio na ścianie.

1. Należy zmierzyć ścianę lub powierzchnię montażową na wiercone otwory. W celu dokładnego ustawienia użyć poziomicy.
2. Zaznaczyć odległość otworów montażowych [3] lub [6].
3. Teraz należy wywiercić otwory na mocowania (Ø 6 mm, głębokość 40 mm). Uważać, aby nie uszkodzić żadnego przewodu.
4. Włożyć kołki [1] do nawierconych otworów. Wkręcić dołączone śruby do kołków [1] tak, by odstawały od ściany [2] lub powierzchni montażowej na ok. 3 mm (rys. A i B).
5. Zamocować lampę za pomocą odpowiednich otworów montażowych [3] lub [6] na śrubach [2].
6. Jeśli lampę zamontowało się przy pomocy otworów montażowych [3], to dodatkowo obudowę lampy [5] należy przesunąć aż do oporu w lewo.

7. Aby zapewnić bezpieczne zamocowanie oświetlenia, należy obrócić reflektor 13 do przodu tak daleko, jak to możliwe, aż łeb śruby zostanie poluzowany, a następnie dokręcić śruby 2 od dołu (rys. D).
8. Podłączyć wtyczkę kabla zasilającego 7 do gniazda lampy 4 (rys. C).
9. Włożyć wtyczkę sieciową do gniazdka 12. Lampa jest gotowa do zastosowania.

Połączenie ze sobą kilku lamp (rys. C)

OSTROŻNIE!
Przed podłączeniem wtyczki 12 do gniazdka należy mieć na uwadze, że najpierw należy podłączyć ze sobą wszystkie lampy za pomocą przewodu połączeniowego 8.
Wskazówka: Należy przy tym pamiętać, aby podłączyć jedynie maksymalnie 10 lamp tego samego typu do jednego gniazdka.

- Można zmontować do 10 lamp tego samego typu ze sobą. Należy postępować zgodnie z krokami roboczymi 1–5 rodziału „Montaż lampy".
  Wskazówka: Należy pamiętać, aby odstęp pomiędzy lampami nie był większy niż 15 cm.
  Wskazówka: Należy przestrzegać, aby odstęp pomiędzy lampami nie był większy, aniżeli 10 cm.
- Usunąć kapturek ochronny 10.
- Podłączyć przewód połączeniowy 8 do gniazda łączącego 11 lampy.
- Podłączyć drugą wtyczkę przewodu połączeniowego 8 do gniazda lampy 4 drugiej lampy.
- Podłączyć wtyczkę kabla zasilającego 7 do gniazda lampy 4 zewnętrznej, lewej lampy.
- Włożyć wtyczkę 12 do gniazdka. Lampy są gotowe do zastosowania.

Włączanie lampy/zmiana koloru światła

- Przesunąć przełącznik suwakowy 9 na pozycję I, aby włączyć lampę.
- Przesunąć przełącznik suwakowy 9 na pozycję II lub III, aby ustawić barwę światła:
  Pozycja I - ciepła biel
  Pozycja II - neutralna biel
  Pozycja III - zimna biel

Wyłączanie lampy

- Przesunąć przełącznik suwakowy 9 na pozycję „OFF", aby wyłączyć lampę.

Ustawienie lampy (rys. D)

- Pozycję lampy należy zmieniać jedynie wtedy, kiedy lampa jest wyłączona.

⚠ **NIEBEZPIECZEŃSTWO OPARZENIA!**
Aby uniknąć oparzenia, należy upewnić się przed dotknięciem lampy, że jest ona wyłączona i schłodzona. Źródła światła wydzielają dużo ciepła.

- Odczekać, aż lampa całkowicie ostygnie.
- Obrócić reflektor 13 w żądanym kierunku.

Konserwacja i czyszczenie

⚠ **OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!**
Wyjąć wtyczkę z gniazdka sieciowego 12.

⚠ **OSTRZEŻENIE! NIEBEZPIECZEŃSTWO PORAŻENIA PRĄDEM ELEKTRYCZNYM!**
Ze względu na zachowanie bezpieczeństwa w zakresie elektryczności nie wolno czyścić lampy za pomocą wody lub innych płynów, ani też zanurzać w wodzie. Do czyszczenia należy używać wyłącznie suchej, niestrzępiącej się ściereczki.

- Nie używać rozpuszczalników, benzyny i podobnych substancji. W przeciwnym razie lampa może zostać uszkodzona.
- Lampa musi się zupełnie ochłodzić.

Utylizacja

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.



Przy segregowaniu odpadów prosimy zwrócić uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych, oznaczone są one skrótami (a) i numerami (b) o następującym znaczeniu: 1–7: Tworzywa sztuczne/20–22: Papier i tektura/ 80–98: Materiały kompozytowe.

Zgodnie z art. 13 ust 1. Ustawy z dnia 11 września 2015 roku o zużytym sprzęcie elektrycznym i elektronicznym **zakazuje się umieszczania zużytego sprzętu łącznie z innymi odpadami.**

Elektroodpady nie mogą być wyrzucane do pojemników do selektywnej zbiórki odpadów komunalnych. Można je oddać w specjalnie wyznaczonych miejscach np. Punkt Selektywnej Zbiórki Odpadów Komunalnych lub/bądź w punktach handlowych oferujących w sprzedaży sprzęt elektroniczny.

Należy postępować zgodnie z obowiązującymi w Polsce przepisami dotyczącymi selektywnej zbiórki urządzeń elektrycznych i elektronicznych. Prawidłowa gospodarka odpadami pomaga **uniknąć potencjalnych skutków dla środowiska i zdrowia ludzi wynikających z obecności w sprzęcie niebezpiecznych: substancji, mieszanin oraz części składowych.**



SYMBOL SELEKTYWNEGO ZBIERANIA
Ten symbol oznacza, że zużytego sprzętu nie można umieszczać łącznie z innymi odpadami (2012/19/UE).



Opakowanie składa się w 100% ze zutylizowanego papieru.

Gwarancja i serwis

Gwarancja

W momencie zakupu otrzymują Państwo na to urządzenie 36 miesięcy gwarancji.
Urządzenie wyprodukowano starannie i poddano dokładnej kontroli jakości. W okresie gwarancji usuwamy bezpłatnie wszystkie wady materiałowe i fabryczne.
Jeśli mimo to w okresie gwarancji pojawią się usterki, urządzenie należy przesłać na podany adres serwisowy, podając następujący numer modelu: 14169706L/14169704L.
Gwarancji nie podlegają uszkodzenia spowodowane przez nieprawidłowe użytkowanie, nieprzestrzeganie instrukcji obsługi lub ingerencję nieautoryzowanych osób, a także części szybkozużywające się (jak np. elementy świetlne).
Usługa gwarancyjna nie przedłuża ani nie odnawia okresu gwarancji.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

Deklaracja zgodności CE

Niniejszy produkt spełnia wymagania obowiązujących dyrektyw europejskich i przepisów krajowych. Zgodność została wykazana. Odpowiednie objaśnienia i podkładki dokumentacyjne są zdeponowane u producenta.

Adres serwisu/Producent

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
NIEMCY
Tel.: +49 291/952 993-650
Faks: +49 291/952 993-109
E-mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Przed skontaktowaniem się z działem serwisowym należy przygotować paragon i numer artykułu (IAN 459042_2401) jako dowód zakupu.

Naudojamų piktogramų reikšmės ..... Puslapis 30

Įžanga ..... Puslapis 31
Naudojimas pagal paskirtį ..... Puslapis 31
Tiekiamas rinkinys ..... Puslapis 31
Dalių aprašas ..... Puslapis 31
Techniniai duomenys ..... Puslapis 31

Sauga ..... Puslapis 32
Saugos nurodymai ..... Puslapis 32

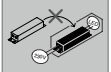
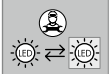
Pasiruošimas ..... Puslapis 33
Reikalingi įrankiai ir medžiagos ..... Puslapis 33

Naudojimo pradžia ..... Puslapis 33
Šviestuvo montavimas ..... Puslapis 33
Kelių šviestuvų sujungimas ..... Puslapis 33
Šviestuvo įjungimas/Šviesos spalvos pakeitimas ..... Puslapis 34
Šviestuvo išjungimas ..... Puslapis 34
Šviestuvo nustatymas ..... Puslapis 34

Priežiūra ir valymas ..... Puslapis 34

Išmetimas ..... Puslapis 34

Garantija ir klientų aptarnavimas ..... Puslapis 34
Garantija ..... Puslapis 34
Atitikties deklaracija ..... Puslapis 35
Gamintojas/Klientų aptarnavimas ..... Puslapis 35

Naudojamų piktogramų reikšmės			
	Perskaitykite nurodymus!	**Ra/ CRI**	Spalvų atkūrimo rodiklis
	Šį šviestuvą leidžiama naudoti tik viduje, sausose ir uždarose patalpose.		Saugokitės elektros smūgio! Pavojus gyvybei!
A.C. a.c.	Kintamoji įtampa (srovės ir įtampos tipas)		Saugus naudojimas
Hz	Hercai (dažnis)		Atsargiai! Karšti paviršiai – pavojus nusideginti!
W	Vatai (aktyvioji galia)		Pakuotę ir nebetinkamą naudoti prietaisą išmeskite atsižvelgdami į aplinkos apsaugos reikalavimus!
	II apsagos klasė		Pavojus kūdikių bei vaikų gyvybei ir nelaimingo atsitikimo pavojus!
	Popierius		Laikykitės įspėjamųjų ir saugos nurodymų!
	Šio šviestuvo negalima naudoti su išoriniais šviesos reguliatoriais ar elektroniniais įjungikliais.		Pakuotė pagaminta iš 100% perdirbto popieriaus.
	Šio produkto valdymo prietaisas nekeičiamas.		Kad būtų išvengta pavojų, sugedusį šio produkto šviesos šaltinį gali pakeisti tik šio produkto gamintojas, jo klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojas ar panašios kvalifikacijos specialistas.
V	Voltai		Šviesos temperatūra kelvinais
IP20	Šviestuvo apsaugos laipsnis yra „IP20“, jis skirtas tik buitinio naudojimo reikmėms patalpose. Produktas neapsaugotas nuo vandens įsiskverbimo.		Liumenas
			Polietileno tereftalatas
	Polietilenas (mažo tankio)		Gofruotasis kartonas
	Saugos nurodymai Veiksmų nurodymai		Kartonas

Po pagrindu tvirtinamas LED šviestuvas su pasirenkamais atspalviais

Įžanga



Sveikiname įsigijus naują prietaisą. Jūs pasirinkote kokybišką produktą. Atidžiai perskaitykite visą šią naudojimo instrukciją. Atsiverskite puslapį su paveikslėliais. Ši instrukcija yra produkto dalis, joje pateikta svarbių produkto pradėjimo naudoti ir naudojimo nurodymų. Visada laikykitės visų saugos nurodymų. Prieš pradėdami naudoti produktą patikrinkite, ar tiekiama tinkama įtampa ir ar tinkamai surinktos visos dalys. Jei turite klausimų ar kyla abejonių dėl prietaiso naudojimo, susisiekite su pardavėju arba klientų aptarnavimo tarnyba. Būtinai išsaugokite šią instrukciją ir perduodami produktą kitam asmeniui kartu perduokite ir ją.

Naudojimas pagal paskirtį



Šį šviestuvą leidžiama naudoti tik viduje, sausose ir uždarose patalpose.

Šviestuvas įjungiamas ir išjungiamas jungikliu, todėl jį reikėtų sumontuoti ranka pasiekiamoje vietoje. Šviestuvą galima tvirtinti prie visų įprasto degumo paviršių. Prietaisą draudžiama naudoti kaip nors kitaip, nei aprašyta aukščiau ar daryti prietaiso pakeitimų – prietaisas gali sugesti. Be to, gali kilti kitų mirtinų pavojų, pavojus susižaloti arba prietaisas gali pradėti netinkamai techniškai veikti (pvz., gali įvykti trumpasis įjungimas, kilti gaisras, galima patirti elektros smūgį). Šis prietaisas skirtas tik privačioms buitinėms reikmėms. Šis produktas skirtas įprastam naudojimui.

Tiekiamas rinkinys

Išpakavę visada nedelsdami patikrinkite, ar pakuotėje yra visos dalys ir ar prietaiso būklė nepriekaištinga.

1 po pagrindu tvirtinamas LED šviestuvas su pasirenkamais atspalviais, modelis 14169706L/14169704L
1 tinklo laidas
1 jungiamasis laidas
2 kaiščiai
2 varžtai (dideli)
2 varžtai (maži)
1 surinkimo ir naudojimo instrukcija

Dalių aprašas

1 Kaištis
2 Varžtas
3 Kiaurymė, skirta tvirtinimui po spintele
4 Šviestuvo lizdas
5 Šviestuvo korpusas
6 Kiaurymė, skirta tvirtinimui prie sienos
7 Tinklo laidas
8 Jungiamasis laidas
9 Slankiojantis jungiklis
10 Apsauginis gaubtelis
11 Jungiamasis lizdas
12 Tinklo laido kištukas
13 Pasukamas reflektorius

Techniniai duomenys

Šviestuvas:

Gaminio numeris:	14169706L/14169704L
Veikimo įtampa:	230–240 V~, 50 Hz
Vardinė galia:	6,8 W
Apsaugos klasė:	II/⧈
Apsaugos laipsnis:	IP20

LED:

Šviesos šaltinis:	LED modulis
Vardinė galia:	maks. 6 W

Šis produktas yra su šviesos šaltiniu, priskiriamu „E“ energijos vartojimo efektyvumo klasei.

Sauga

Saugos nurodymai

Garantinės pretenzijos dėl žalos, patirtos nesilaikant šios naudojimo instrukcijos, nepriimamos! Neprisiimame jokios atsakomybės dėl netiesioginės žalos! Neprisiimame jokios atsakomybės dėl žmonėms ar turtui padarytos žalos, atsiradusios netinkamai naudojant produktą ar nesilaikant saugos nurodymų!



PAVOJUS KŪDIKIŲ BEI VAIKŲ GYVYBEI IR NELAIMINGO ATSITIKIMO PAVOJUS!

- Niekada nepalikite neprižiūrimų vaikų su pakuotės medžiagomis. Pakuotės medžiagos kelia pavojų uždusti. Vaikai dažnai neįvertina pavojų. Vaikai visada turi būti atokiai nuo produkto.
- 8 metų amžiaus ir vyresni vaikai bei asmenys, kurių fiziniai, įutiminiai ar protiniai gebėjimai silpnesni arba kurie turi mažiau patirties ir žinių, šį prietaisą gali naudoti tik prižiūrimi arba jei buvo išmokyti saugiai naudoti prietaisą ir supranta jo keliamus pavojus. Vaikams su prietaisu žaisti draudžiama. Neprižiūrimiems vaikams draudžiama valyti produktą ir atlikti naudotojo atliekamus techninės priežiūros darbus.



Saugokitės mirtino elektros smūgio pavojaus

- Kas kartą prieš įungdami į elektros tinklą patikrinkite, ar šviestuvas, tinklo laidas bei įungiamasis laidas, įei jis yra, nėra kaip nors apgadinti. Niekada nenaudokite šviestuvo, jei pastebėjote kokių nors jo pažeidimų.

⚠ ĮSPĖJIMAS!

Pažeistas tinklo laidas arba įungiamasis laidas kelia gyvybei pavojingo elektros smūgio pavojų.

- Prieš surinkdami įsitikinkite, ar esama tinklo įtampa sutampa su reikiama šio šviestuvo veikimo įtampa (žr. „Techniniai duomenys“).
- Pasirūpinkite, kad šviestuvas niekada nesiliestų su vandeniu ar kitais skysčiais.
- Niekada neardykite elektrinių komponentų (pvz., įungiklio, lizdo ir pan.) ir nekiškite į juos jokių daiktų. Tokie veiksmai kelia mirtiną elektros smūgio pavojų.
- Jungdami tinklo kištuką į elektros tinklą ar atjungdami nuo jo, imkite tik už izoliuotos tinklo kištuko dalies!
- Kad būtų išvengta pavojų, sugedusį šio produkto šviesos šaltinį gali pakeisti tik šio produkto gamintojas, jo klientų aptarnavimo tarnybos darbuotojas ar panašios kvalifikacijos specialistas.
- Siekiant išvengti pavojų, pažeistą išorinį lankstų šio šviestuvo laidą gali pakeisti tik gamintojas, jo įgaliota klientų aptarnavimo tarnyba ar lygiavertės kvalifikacijos specialistas.
- Įmontuojamąjį šviestuvą prie elektros tinklo prijunkite tik originaliu tinklo laidu.
- Sujungti galima tik originalius to paties tipo įmontuojamuosius šviestuvus (14169706L/ 14169704L).
- Vieną su kitu sujungtus įmontuojamuosius šviestuvus junkite tik į vieną elektros lizdą. Atminkite, kad į vieną elektros lizdą kartu galite jungti ne daugiau nei 10 to paties tipo įmontuojamųjų šviestuvų. Kitaip jungtys ir laidai gali būti perkrauti.
- Atminkite, kad iš pradžių visi po spintelėmis montuojami šviestuvai turi būti sujungti jungiamaisiais laidais ir tik paskui tinklo laido kištuką bus galima įjungti į elektros tinklo lizdą.



Venkite gaisro ir sužalojimo pavojaus

SUŽALOJIMO PAVOJUS!

- Išpakavę nedelsdami patikrinkite, ar šviestuvo lempa ir lempos gaubtas yra nepažeisti. Nenaudokite šviestuvo, jei pastebėjote jo lempos ir/ar lempos stiklo defektų. Tokiu atveju kreipkitės į mūsų klientų aptarnavimo tarnybą, kad pakeistų.
- Kad sumažėtų pasismaugimo pavojus, prie šio šviestuvo prijungtus lanksčius laidus, jei jie yra rankomis pasiekiamoje srityje, reikia tinkamai pritvirtinti prie sienos.

NUSIDEGINIMO PAVOJUS!

- Kad nenusidegintumėte, prieš paliesdami šviestuvą įsitikinkite, ar jis yra išjungtas ir atvėsęs. Šviesos šaltiniai labai įkaista.
- Šiame gaminyje nėra jokių dalių, kurioms reikėtų naudotojo atliekamos techninės priežiūros.

- Naudodami šviestuvą, nežiūrėkite iš arti į šviesos diodą. Nežiūrėkite į šviesos diodus (LED) per optinį instrumentą (pvz., didinamąjį stiklą).
-  Nenaudokite šio šviestuvo su apšvietimo reguliatoriais ir elektroniniais įjungikliais. Šis šviestuvas jiems nepritaikytas.



Saugus naudojimas

- Šviestuvą surinkite taip, kad jis būtų apsaugotas nuo drėgmės ir nešvarumų.
- Rūpestingai pasirenkite surinkimui ir neskubėkite. Pirmiausia išdėliokite visas atskiras dalis ir papildomai reikalingus įrankius ar medžiagas, kad viskas būtų aiškiai matoma ir pasiekiama.
- Visada būkite atidūs! Visada stebėkite, ką darote, ir dirbkite apgalvotai. Jokiu būdu nesurinkinėkite šviestuvo, jei negalite susikaupti ar prastai jaučiatės.

Pasiruošimas

Reikalingi įrankiai ir medžiagos

Toliau išvardytų įrankių ir medžiagų tiekiamame rinkinyje nėra. Čia pateikta informacija ir nurodyti dydžiai yra tik rekomenduojamo pobūdžio. Medžiagos priklauso nuo konkrečių vietos aplinkybių.

- Pieštukas/žymeklis
- Atsuktuvas
- Grąžtuvas
- Grąžtas (Ø 6 mm)
- Gulsčiukas
- Matuoklė

Naudojimo pradžia

Šviestuvo montavimas

Nurodymas: prieš montuodami įsitikinkite, kad netoliese yra kištukinis lizdas, kuris būtų pasiekiamas gaminio pakuotėje esančiu tinklo laidu 7.
Nurodymas: šiame šviestuve slankiojančiu jungikliu 9 galima nustatyti 3 apšvietimo spalvas.

Prieš montuodami, palyginkite varžto ilgį su tvirtinimo paviršiaus storiu, kad įsukus varžtai neprasiskverbtų per montavimo paviršių.
Jei norite montuoti pagrindą ant medinių paviršių, varžtą (mažą) įsukite tiesiai į medieną. Nereikia gręžti ar naudoti kaiščių 1. Visi kiti montavimo etapai yra tokie patys kaip ir montavimas prie sienos.

1. Išmatuokite sieną arba surinkimo paviršių skylėms išgręžti. Naudokite gulsčiuką, kad gręžimo taškus tiksliai išlygiuotumėte.
2. Pažymėkite abiejų kiaurymių 3 ir 6 gręžimo taškus.
3. Dabar išgręžkite tvirtinimo skyles (Ø 6 mm, gylis apie 40 mm). Įsitikinkite, kad nepažeisite jokių elektros laidų ar vamzdžių.
4. Į išgręžtas skyles įkiškite kartu tiekiamus kaiščius 1. Pakuotėje esančius varžtus 2 į kaiščius 1 įsukite taip, kad varžtai apie 3 mm būtų atsikišę nuo sienos ar montavimo paviršiaus (A ir B pav.).
5. Pritvirtinkite šviestuvą užkabinę atitinkamas jo montavimo kiaurymes 3 arba 6 ant įsuktų varžtų 2.
6. Jei šviestuvą pritvirtinote panaudodami montavimo kiaurymes 3, papildomai turite pastumti šviestuvo korpusą 5 į kairę pusę, iki pat galo.
7. Kad užtikrintumėte saugų lempos pritvirtinimą, kiek įmanoma pasukite atšvaitą 13 į priekį, kol atsilaisvins varžto galvutė, ir priveržkite varžtus 2 iš apačios (D pav.).
8. Įkiškite tinklo laido 7 jungtį į šviestuvo lizdą 4 (C pav.).
9. Įkiškite tinklo laido kištuką 12 į elektros lizdą. Dabar jūsų šviestuvas yra parengtas naudoti.

Kelių šviestuvų sujungimas (C pav.)

ATSARGIAI!
Atminkite, kad iš pradžių visi po spintelėmis montuojami šviestuvai turi būti sujungti įjungiamaisiais laidais 8 ir tik paskui tinklo laido kištuką 12 bus galima įjungti į elektros tinklo lizdą.
Nurodymas: atminkite, kad į vieną elektros lizdą kartu galite įjungti ne daugiau nei 10 to paties tipo įmontuojamųjų šviestuvų.

- Vieną šalia kito surinkite daugiausia 10 to paties tipo šviestuvų. Atlikite skyriuje „Šviestuvo surinkimas“ nurodytus 1–5 veiksmus.
  Nurodymas: atminkite, kad atstumas tarp šviestuvų turi būti ne didesnis nei 15 cm.
  Nurodymas: atminkite, kad atstumas tarp šviestuvų turi būti ne mažesnis nei 10 cm.
- Nuimkite apsauginį gaubtelį [10].
- Įkiškite įjungiamojo laido [8] kištuką į šviestuvo įjungiamąjį lizdą [11].
- Antrąjį įjungiamojo laido [8] kištuką įkiškite į kito šviestuvo lizdą [4].
- Įkiškite tinklo laido [7] įjungtį į išorinio, kairiojo šviestuvo lizdą [4].
- Įkiškite tinklo laido kištuką [12] į elektros lizdą. Dabar Jūsų šviestuvas parengtas naudoti.

Šviestuvo įjungimas/Šviesos spalvos pakeitimas

- Pastumkite slankiojantį įjungiklį [9] į „I“ padėtį, kad įjungtumėte šviestuvą.
- Pastumkite slankiojantį įjungiklį [9] į „II“ arba „III“ padėtį, kad nustatytumėte šviesos spalvą:
  „I“ padėtis - šilta balta šviesa
  „II“ padėtis - neutrali balta šviesa
  „III“ padėtis - šalta balta šviesa

Šviestuvo išjungimas

- Pastumkite slankiojantį įjungiklį [9] į „OFF“ padėtį, kad išjungtumėte šį šviestuvą.

Šviestuvo nustatymas (D pav.)

- Šviestuvo šviesos kryptį keiskite tik pirmiau išjungę šviestuvą.

⚠ **NUDEGIMO PAVOJUS!**
Kad nenusidegintumėte, prieš paliesdami šviestuvą įsitikinkite, ar jis yra išjungtas ir atvėsęs. Šviesos šaltiniai labai įkaista.

- Palaukite, kol šviestuvas visiškai atvės.
- Pasukite pasukamą reflektorių [13] norima kryptimi.

Priežiūra ir valymas

⚠ **ĮSPĖJIMAS! ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS!**
Ištraukite tinklo laido kištuką [12] iš elektros lizdo.

⚠ **ĮSPĖJIMAS! ELEKTROS SMŪGIO PAVOJUS!**
Elektros saugos sumetimais šį šviestuvą draudžiama valyti vandeniu ar kitais skysčiais arba panardinti į vandenį. Norėdami nuvalyti naudokite tik sausą, plaušelių nepaliekančią šluostę.

- Nenaudokite jokių tirpiklių, benzino ir pan. Kitaip galite apgadinti šviestuvą.
- Palaukite, kol šviestuvas visiškai atvės.

Išmetimas

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite išmesti įprastose grąžinamojo perdirbimo vietose.



Rūšiuodami atliekas, atkreipkite dėmesį į pakuočių ženklinimą, kurį sudaro santrumpos (a) ir skaičiai (b), reiškiantys: 1–7: plastikai/20–22: popierius ir kartonas/80–98: kombinuotosios pakuotės.



Aplinkos apsaugos sumetimais neišmeskite nebetinkamo naudoti gaminio kartu su buitinėmis atliekomis; pristatykite jį į nurodytus surinkimo punktus. Informacijos apie surinkimo punktus ir jų darbo laiką suteiks vietos kompetentingos institucijos.



Pakuotė pagaminta iš 100 % perdirbto popieriaus.

Garantija ir klientų aptarnavimas

Garantija

Šiam prietaisui suteikiama 36 mėnesių garantija nuo jo įsigijimo datos.
Prietaisas buvo kruopščiai pagamintas, o jo kokybė patikrinta vadovaujantis griežtais kriterijais.

Garantiniu laikotarpiu nemokamai pašalinsime visus medžiagų ar gamybos trūkumus.
Jei garantiniu laikotarpiu visgi išryškėtų trūkumų, išsiųskite prietaisą nurodytu klientų aptarnavimo tarnybos adresu, nurodydami šį modelio numerį: 14169706L/14169704L.
Garantija netaikoma trūkumams, atsiradusiems gaminį netinkamai naudojus, nesilaikius naudojimo instrukcijos, jei gaminį taisė neįgaliotieji asmenys bei susidėvinčioms dalims (pvz., šviesos šaltiniams).
Garantiniu laikotarpiu suteikus garantinių paslaugų, garantinis laikotarpis nepratęsiamas ir neskaičiuojamas iš naujo.

Atitikties deklaracija CE

Šis produktas atitinka galiojančių Europos ir šalies direktyvų reikalavimus. Atitiktis buvo įrodyta. Atitinkamas deklaracijas ir dokumentus turi gamintojas.

Gamintojas/Klientų aptarnavimas

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
VOKIETIJA
Tel.: +49 291/952 993-650
Faksas: +49 291/952 993-109
El. p. adresas: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Kreipdamiesi bet kokiu klausimu dėl produkto turėkite kasos čekį kaip pirkimo dokumentą ir žinokite gaminio numerį (IAN 459042_2401).

Kasutatud piktogrammide tähendused ..... Lehekülg 38

Sissejuhatus ..... Lehekülg 39
Sihtotstarbekohane kasutamine ..... Lehekülg 39
Tarnekomplekt ..... Lehekülg 39
Osade kirjeldus ..... Lehekülg 39
Tehnilised andmed ..... Lehekülg 39

Ohutus ..... Lehekülg 40
Ohutusjuhised ..... Lehekülg 40

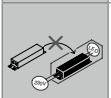
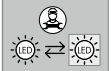
Ettevalmistus ..... Lehekülg 41
Vajatavad tööriistad ja materjalid ..... Lehekülg 41

Kasutuselevõtt ..... Lehekülg 41
Valgusti monteerimine ..... Lehekülg 41
Mitmete valgustite üksteisega ühendamine ..... Lehekülg 42
Valgusti sisselülitamine/valguse värvuse vahetamine ..... Lehekülg 42
Valgusti väljalülitamine ..... Lehekülg 42
Valgusti väljarihtimine ..... Lehekülg 42

Hooldus ja puhastus ..... Lehekülg 42

Jäätmekäitlus ..... Lehekülg 42

Garantii ja teenindus ..... Lehekülg 43
Garantii ..... Lehekülg 43
Vastavusdeklaratsioon ..... Lehekülg 43
Tootja/teenindus ..... Lehekülg 43

Kasutatud piktogrammide tähendused			
	Lugege juhised läbi!	**Ra/ CRI**	Värviesituse indeks
	Käesolev valgusti sobib eranditult sisetingimustes, kuivades ja suletud ruumides käitamiseks.		Hoiatus elektrilöögi eest! Eluohtlik!
	Vahelduvpinge (voolu- ja pingeliik)		Nii käitute te õigesti
Hz	Hertsi (sagedus)		Ettevaatust! Põletuste oht kuumade pealispindade tõttu!
W	Vatti (aktiivvõimsus)		Kõrvaldage pakend ja toode kasutusest keskkonnasõbralikult!
	Kaitseklass II		Eluohtlik ning õnnetuste oht väikelastele ja lastele!
	Paber		Järgige hoiatusi ja ohutusjuhiseid!
	See valgusti ei sobi väliste hämardite ja elektrooniliste lülitite jaoks.		Pakend koosneb 100% taaskasutatud paberist.
	Käesoleva toote talitlusseade ei ole väljavahetatav.		Ohu vältimiseks tohib selle toote kahjustatud valgusallika välja vahetada ainult tootja, tema teenindusagent või samaväärne spetsialist.
V	Volti		Valgustemperatuur kelvinites
IP20	Valgusti kaitseklass on „IP20“ ja see on mõeldud kasutamiseks ainult eramajapidamise siseruumides. Puudub kaitse vee sissetungimise eest.	 **Lm**	Luumenit
			Polüetüleentereftalaat
	Polüetüleen (madal tihedus)		Lainepapp
	Ohutusjuhised Tegevusjuhised		Papp

Värvitooni valikuga kapialune LED-valgusti

Sissejuhatus



Õnnitleme teid oma uue seadme ostu puhul. Te olete seega langetanud valiku kõrge kvaliteediga toote kasuks. Palun lugege käesolev käsitsemisjuhend täielikult ja hoolikalt läbi. Voltige joonistega lehekülg lahti. Käesolev juhend kuulub selle toote juurde ning sisaldab olulisi juhiseid selle kasutuselevõtu ja käsitsemise kohta. Järgige alati kõiki ohutusjuhiseid. Enne kasutuselevõttu kontrollige, kas on olemas korrektne pinge ja kas kõik osad on õigesti monteeritud. Kui teil peaks olema küsimusi või kui te olete seadme käsitsemise osas ebakindel, siis võtke palun ühendust oma edasimüüja või teeninduspunktiga. Palun hoidke käesolev juhend hoolikalt alles ja andke see vajaduse korral kolmandatele isikutele edasi.

Sihtotstarbekohane kasutamine



Käesolev valgusti sobib eranditult sisetingimustes, kuivades ja suletud ruumides käitamiseks.
Lülitiga käsitsemise tõttu tuleks valgusti paigutada käeulatusse. Valgusti võib kinnitada kõigile tavapärase tuleohtlikkusega pealispindadele. Teistsugune kui eelnevalt kirjeldatud kasutamine või seadme muutmine ei ole lubatud ning kutsub esile kahjustusi. Lisaks sellele võivad tagajärjeks olla muud eluohtlikud ohud ja vigastused ning tehnilised toimivushäired (nt lühis, põleng, elektrilöök). Käesolev seade on ette nähtud ainult eramajapidamistes kasutamiseks.
Käesolev toode on ette nähtud tavapäraseks käitamiseks.

Tarnekomplekt

Kontrollige alati vahetult pärast lahtipakkimist, et tarnekomplekt oleks täielik ning et seade oleks laitmatus seisukorras.

1 värvitooni valikuga kapialune LED-valgusti, mudel 14169706L/14169704L
1 võrgukaabel
1 ühenduskaabel
2 tüüblit
2 kruvi (suurt)
2 kruvi (väikest)
1 montaaži- ja käsitsemisjuhend

Osade kirjeldus

1 Tüübel
2 Kruvi
3 Montaažiava aluskonstruktsiooni kinnituse jaoks
4 Valgusti pesa
5 Valgusti korpus
6 Montaažiava seinakinnituse jaoks
7 Võrgukaabel
8 Ühenduskaabel
9 Liuglüliti
10 Kaitsekate
11 Ühenduspuks
12 Võrgupistik
13 Pööratav reflektor

Tehnilised andmed

Valgusti:

Artikli number:	14169706L/14169704L
Tööpinge:	230–240 V~, 50 Hz
Nimivõimsus:	6,8 W
Kaitseklass:	II/⧈
Kaitseaste:	IP20

LED:

Valgusallikas:	LED moodul
Nimivõimsus:	max 6 W

Käesolev toode sisaldab energiatõhususe klassi „E“ kuuluvat valgusallikat.

Ohutus

Ohutusjuhised

Kahjude korral, mis on põhjustatud käesoleva käsitsemisjuhendi eiramisest, kaotab garantiinõue kehtivuse! Hilisemate kahjude eest ei võeta vastutust enda kanda!
Aineliste või isikukahjude korral, mis on põhjustatud asjatundmatu käsitsemise või ohutusjuhiste eiramise tõttu, ei võeta vastutust enda kanda!

- 

  ELUOHTLIK NING ÕNNETUSTE OHT VÄIKELASTELE JA LASTELE!

  Ärge kunagi jätke lapsi ilma järelevalveta pakkematerjali juurde. Pakkematerjali tõttu tekib lämbumisoht. Lapsed alahindavad sageli ohtusid. Hoidke lapsed alati tootest eemal.
- Seda seadet võivad kasutada lapsed alates 8 aasta vanusest ning vähenenud füüsiliste, sensoorsete või vaimsete võimetega isikud ning puudulike kogemuste ja teadmistega isikud, kui neil on järelevaataja või kui neid on toote turvalise kasutamise osas juhendatud ning nad mõistavad sellest tulenevaid ohtusid. Lapsed ei tohi seadmega mängida. Puhastust ja kasutaja poolset hooldust ei tohi lapsed ilma järelevalveta läbi viia.

Vältige eluohtlikku olukorda elektrilöögi tõttu

- Kontrollige enne igat võrku ühendamist üle, kas valgustil, võrgukaablil ning vajaduse korral ka ühenduskaablil leidub võimalikke kahjustusi. Ärge kunagi kasutage oma valgustit, kui olete sellel tuvastanud mingeid kahjustusi.

⚠ HOIATUS!

Kahjustatud võrgukaablid ja ühenduskaablid tähendavad eluohtlikku olukorda elektrilöögi tõttu.

- Veenduge enne montaaži, et olemasolev võrgupinge langeks kokku valgusti jaoks vajatava tööpingega (vaata „Tehnilised andmed").
- Vältige tingimata valgusti kokkupuudet vee või teiste vedelikega.
- Ärge kunagi avage ühtegi elektriseadistest (nt lülitit, lambipesa vms) ega pistke nendesse mingeid esemeid. Taolised sekkumised tähendavad eluohtlikku olukorda elektrilöögi tõttu.
- Võrguvoolu ühendamisel ja sellest lahtiühendamisel puudutage ainult võrgupistiku isoleeritud piirkonda!
- Ohu vältimiseks tohib selle toote kahjustatud valgusallika välja vahetada ainult tootja, tema teenindusagent või samaväärne spetsialist.
- Ohtude vältimiseks tohib selle valgusti kahjustada saanud välimist painduvat juhet välja vahetada vaid tootja, tootja poolne teeninduse esindaja või samaväärne spetsialist.
- Ühendage aluskonstruktsiooni valgusti võrguvooluga ainult originaalvõrgukaabli abil.
- Ühendage ainult sama tüüpi aluskonstruktsiooni originaalvalgusteid (14169706L/14169704L).
- Ühendage üksteisega seotud aluskonstruktsiooni valgustid ainult ühte pistikupessa. Jälgige seda, et lülitaksite ühe pistikupesa kaudu kokku ainult maksimaalselt 10 sama tüüpi aluskonstruktsiooni valgustit. Vastasel korral võivad tekkida ühenduste ja kaablite ülekoormused.
- Jälgige seda, et enne kui te võrgupistiku pistikupessa ühendate, peavad kõigepealt kõik aluskonstruktsiooni valgustid ühenduskaabli abil ühendatud olema.

Vältige põletuste ja vigastuste ohtu

- **VIGASTUSTE OHT!**
  Kontrollige iga valgusti ja iga lambikuppel vahetult pärast lahtipakkimist üle, kas neil esineb kahjustusi. Ärge käitage valgustit defektse valgusallika ja/või defektse lambikupliga. Võtke antud juhul asendamiseks ühendust teeninduspunktiga.
- Kägistamisohu vältimiseks peab selle valgusti külge ühendatud painduva juhtmestiku, kui see jääb käeulatusse, kindlalt seina külge kinnitama.
- **PÕLETUSTE OHT!**
  Põletuste vältimiseks tagage, et valgusti oleks välja lülitatud ja maha jahtunud, enne kui te seda puudutate. Valgusallikad tekitavad tugeva kuumuse.

- See artikkel ei sisalda ühtegi osa, mida kasutaja saaks hooldada.
- Käitamise ajal ärge vaadake LED lampidesse lühikeselt vahekauguselt. Ärge vaadelge LED lampe optilise instrumendiga (nt luubiga).
-  Ärge kasutage seda valgustit hämardite ja elektrooniliste lülitite jaoks. See ei sobi selle jaoks.



Nii käitute te õigesti

- Monteerige valgusti selliselt, et see oleks niiskuse ja mustumise eest kaitstud.
- Valmistage montaaž hoolikalt ette ja võtke endale piisavalt aega. Pange kõik üksikosad ning täiendavalt vajatavad tööriistad või materjal eelnevalt ülevaatlikult ja käeulatusse valmis.
- Olge alati tähelepanelik! Jälgige alati seda, mida teete, ning toimige alati terve mõistusega. Ärge mingil juhul monteerige valgustit siis, kui olete hajevil või kui tunnete ennast halvasti.

Ettevalmistus

Vajatavad tööriistad ja materjalid

Nimetatud tööriistu ja materjale tarnekomplekt ei sisalda. Siinkohal on tegemist mittesiduvate andmete ja väärtustega orienteerumise jaoks. Materjali omadused juhinduvad kohapealsetest individuaalsetest asjaoludest.

- Pliiats/märgistamistööriist
- Kruvikeeraja
- Puurmasin
- Puur (Ø 6 mm)
- Vesilood
- Mõõdulint

Kasutuselevõtt

Valgusti monteerimine

Juhis: Veenduge enne montaaži, et läheduses on pistikupesa, mis oleks tarnega kaasasoleva võrgukaabliga [7] ligipääsetav.
Juhis: Valgustit saab liuglüliti [9] abil seadistada 3 valgusvärvile.
Enne kokkupanemist võrrelge kruvi pikkust kinnituspinna paksusega, et vältida kruvide kinnituspinna läbistamist pärast nende sissekeeramist.
Aluskonstruktsiooni paigaldamiseks puitpindadele keerake kruvi (väike) otse puidu sisse. Puurimine ega tüüblite [1] kasutamine pole vajalik. Kõik muud montaažietapid on identsed seina paigaldamisega.

1. Mõõdistage sein või montaažipind puuravade tarbeks. Kasutage täpseks väljarihtimiseks vesiloodi.
2. Märgistage montaažiavade [3] või [6] vahekaugus.
3. Puurige nüüd kinnitusavad (Ø 6 mm, sügavus 40 mm). Tagage, et te ei kahjustaks ühtki toitejuhet.
4. Viige juurdelisatud tüüblid [1] puuravade sisse. Keerake kaasasolevad kruvid [2] tüüblite [1] sisse ja laske neil 3 mm seinast või montaažipinnast välja ulatuda (joonised A ja B).
5. Kinnitage valgusti vastavate montaažiavadega [3] või [6] kruvide [2] külge.
6. Kui te olete valgusti montaažiavade [3] kohale kinnitanud, siis peate te lisaks valgusti korpuse [5] kuni piirikuni vasakule lükkama.
7. Valgusti kindla kinnitumise tagamiseks keerake reflektorit [13] nii kaugele ette kui võimalik, kuni kruvipea vabaneb, ja keerake kruvid [2] altpoolt kinni (joon. D).
8. Ühendage võrgukaabli [7] ühendus valgusti ühenduspesasse [4] (joonis C).
9. Ühendage võrgupistik [12] pistikupesasse. Teie valgusti on nüüd käitamisvalmis.

Mitmete valgustite üksteisega ühendamine (joonis C)

ETTEVAATUST!
Jälgige seda, et enne kui te võrgupistiku [12] pistikupessa ühendate, peavad kõigepealt kõik aluskonstruktsiooni valgustid ühenduskaabli [8] abil ühendatud olema.
Juhis: Jälgige seda, et lülitaksite ühe pistikupesa kaudu kokku ainult maksimaalselt 10 sama tüüpi aluskonstruktsiooni valgustit.

- Monteerige kuni 10 sama tüüpi valgustit üksteise kõrvale. Järgige selleks peatüki „Valgusti monteerimine“ töösamme 1.–5.
  Juhis: Jälgige seda, et valgustite vaheline vahekaugus ei oleks suurem kui 15 cm.
  Juhis: Jälgige seda, et valgustite vaheline vahekaugus ei oleks väiksem kui 10 cm.
- Eemaldage kaitsekork [10].
- Ühendage ühenduskaabel [8] valgusti ühenduspesasse [11].
- Ühendage ühenduskaabli [8] teine ühendus teisel valgustil olevasse valgusti ühenduspesasse [4].
- Ühendage võrgukaabli [7] ühendus välimisel vasakpoolsel valgustil olevasse valgusti ühenduspesasse [4].
- Ühendage võrgupistik [12] pistikupesasse. Teie valgustid on nüüd käitamisvalmis.

Valgusti sisselülitamine/ valguse värvuse vahetamine

- Valgusti sisse lülitamiseks lükake liuglüliti [9] asendisse I.
- Valguse värvi seadistamiseks lükake liuglüliti [9] asendisse II või III:
  Positsioon I - soe valge
  Positsioon II - neutraalne valge
  Positsioon III - külm valge

Valgusti väljalülitamine

- Selleks et valgustit välja lülitada, lükake liuglüliti [9] asendisse „OFF“ (välja).

Valgusti väljarihtimine (joonis D)

- Muutke valgusti väljarihtimist ainult siis, kui valgusti on välja lülitatud.

PÕLETUSTE OHT!
Põletuste vältimiseks tagage, et valgusti oleks välja lülitatud ja maha jahtunud, enne kui te seda puudutate. Valgusallikad tekitavad tugeva kuumuse.

- Laske valgustil täielikult maha jahtuda.
- Pöörake reflektor [13] soovitud suunda.

Hooldus ja puhastus

HOIATUS! ELEKTRILÖÖGI OHT!
Tõmmake võrgupistik [12] pistikupesast välja.

HOIATUS! ELEKTRILÖÖGI OHT!
Elektrilisest ohutusest tingituna ei tohi valgustit kunagi vee või teiste vedelikega puhastada ega koguni vee sisse sukeldada. Kasutage puhastuseks ainult kuiva ebemetevaba lappi.

- Ärge kasutage lahusteid, bensiini vms. Valgusti võib seejuures kahjustada saada.
- Laske valgustil täielikult maha jahtuda.

Jäätmekäitlus

Pakend koosneb keskkonnasõbralikest materjalidest, mida saab käidelda kohalikes ringlussevõtu keskustes.

Jälgige prügi sorteerimisel pakkematerjalide tähistusi, mis koosnevad lühenditest (a) ja numbritest (b) ning nende tähendused on järgmised: 1–7: plastik/20–22: paber ja papp/80–98: liitmaterjalid.

Ärge visake oma vana toodet keskkonna kaitsmise huvides olmeprügi hulka, käidelge see nõuetekohaselt. Kogumispunktide ja nende lahtioleku aegade kohta saate teavet asjakohasest haldusasutusest.

Pakend koosneb 100 % taaskasutatud paberist.

Garantii ja teenindus

Garantii

Te saate alates ostu kuupäevast sellele seadmele 36-kuulise garantii.
Seade on hoolikalt toodetud ja läbinud täpse kvaliteedikontrolli. Garantiiaja jooksul kõrvaldame me tasuta kõik materjali- või tootjapoolsed vead.
Kui garantiiaja jooksul peaks sellegipoolest puudusi ilmnema, siis saatke palun seade äratoodud teeninduse aadressile, viidates järgmistele mudeli numbritele: 14169706L/14169704L.
Garantiist on välistatud kahjud, mis on tekkinud asjatundmatu käsitsemise, käsitsemisjuhendi eiramise või volitamata isikute poolt sekkumise tõttu, ning kuluosad (nagu nt valgusallikad).
Garantii täitmise tõttu ei pikendata ega uuendata garantiiaega.

Vastavusdeklaratsioon CE

Käesolev toode täidab kehtivate Euroopa direktiivide ja siseriiklike suuniste nõuded. Vastavus on tõendatud. Vastavad deklaratsioonid ja dokumentatsioon on tootja juures talletatud.

Tootja/teenindus

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
SAKSAMAA
Tel: +49 291/952 993-650
Faks: +49 291/952 993-109
E-post: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Palun hoidke kõigi päringute jaoks käepärast kassatšekk ja artikli number (IAN 459042_2401) kui tõendus ostu kohta.

Izmantoto piktogrammu skaidrojums ..... Lpp. 46

Ievads ..... Lpp. 47
Paredzētais lietojums ..... Lpp. 47
Komplektācija ..... Lpp. 47
Daļu apraksts ..... Lpp. 47
Tehniskie dati ..... Lpp. 47

Drošība ..... Lpp. 48
Drošības norādījumi ..... Lpp. 48

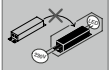
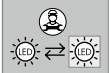
Sagatavošanās ..... Lpp. 49
Nepieciešamie darbarīki un materiāli ..... Lpp. 49

Pirmreizēja lietošana ..... Lpp. 49
Lampas montāža ..... Lpp. 49
Vairāku lampu savienošana ..... Lpp. 50
Lampas ieslēgšana/gaismas krāsas maiņa ..... Lpp. 50
Lampas izslēgšana ..... Lpp. 50
Lampas novietojuma regulēšana ..... Lpp. 50

Apkope un tīrīšana ..... Lpp. 50

Utilizācija ..... Lpp. 50

Garantija un serviss ..... Lpp. 51
Garantija ..... Lpp. 51
Atbilstības deklarācija ..... Lpp. 51
Ražotājs/serviss ..... Lpp. 51

Izmantoto piktogrammu skaidrojums			
	Izlasiet instrukcijas!	**Ra/ CRI**	Krāsu atveides indekss
	Šī lampa ir paredzēta tikai lietošanai sausās un slēgtās telpās.		Uzmanību – elektriskā trieciena risks! Dzīvības apdraudējums!
	Maiņspriegums (strāvas un sprieguma veids)		Pareiza lietošana
Hz	Herci (frekvence)		Uzmanību! Apdedzināšanās risks ar karstām virsmām!
W	Vati (lietderīgā jauda)		Utilizējiet iepakojumu un ierīci videi nekaitīgā veidā!
	Aizsardzības klase II		Dzīvības apdraudējums un negadījuma risks attiecībā uz zīdaiņiem un bērniem!
	Papīrs		Ievērojiet brīdinājuma un drošības norādījumus!
	Šī lampa nav piemērota ārējiem gaismmaiņiem un elektroniskajiem slēdžiem.		Iepakojums ražots no 100 % atkārtoti pārstrādāta papīra.
	Šī izstrādājuma darbības ierīce nav nomaināma.		Lai nepieļautu apdraudējuma rašanos, bojātu šī izstrādājuma gaismas avotu drīkst nomainīt vienīgi ražotājs, tā servisa centra pārstāvis vai cits tāda paša līmeņa speciālists.
V	Volti		Gaismas temperatūra kelvinos
IP20	Šai lampai ir "IP20" aizsardzības pakāpe, un tā ir paredzēta lietošanai tikai iekštelpās, privātās mājsaimniecībās. Nav aizsardzības pret ūdens iekļūšanu.		Lūmeni
			Polietilēntereftalāts
	Polietilēns (zems blīvums)		Gofrēts kartons
	Drošības norādījumi Rīcības norādījumi		Kartons

LED gaismeklis ar krāsu toņa izvēli

Ievads

Apsveicam jūs ar jaunās ierīces iegādi. Jūs esat izvēlējies augstas kvalitātes izstrādājumu. Lūdzu, rūpīgi un pilnīgi izlasiet šo lietošanas instrukciju. Atlokiet lapu ar attēliem. Šī lietošanas instrukcija ir izstrādājuma daļa un ietver svarīgas norādes par ekspluatācijas uzsākšanu un lietošanu. Vienmēr ievērojiet drošības norādījumus. Pirms ekspluatācijas uzsākšanas pārliecinieties, ka ir pieejams pareizs spriegums un visas daļas ir pareizi samontētas. Ja jums rodas jautājumi vai šaubas attiecībā uz pareizu ierīces lietošanu, lūdzu, sazinieties ar savu izplatītāju vai servisa iestādi. Lūdzu, rūpīgi uzglabājiet šo instrukciju un, ja nepieciešams, nododiet to tālāk arī trešajām personām.

Paredzētais lietojums

Šī lampa ir paredzēta tikai lietošanai sausās un slēgtās telpās.

Tā kā lampa ir vadāma ar slēdzi, tā jāuzstāda aizsniedzamā vietā. Lampu var piestiprināt pie jebkuras virsmas ar normālu uzliesmojamību. Lietošana, kas neatbilst iepriekš aprakstītajam, vai ierīces pārveidošana nav atļauta un var izraisīt bojājumus. Turklāt tas var izraisīt dzīvības apdraudējumu un savainojumus, kā arī tehniskus traucējumus (piemēram, īsslēgumu, aizdegšanos, elektrisko triecienu). Šī ierīce ir paredzēta lietošanai tikai privātās mājsaimniecībās. Šis izstrādājums ir paredzēts lietošanai normālā režīmā.

Komplektācija

Uzreiz pēc ierīces izņemšanas no iepakojuma pārbaudiet, vai piegādes komplektācija ir pilnīga, kā arī vai ierīce un visas tās daļas ir nevainojamā stāvoklī.

1 LED gaismeklis ar krāsu toņa izvēli, modelis 14169706L/14169704L
1 tīkla kabelis
1 savienojuma kabelis
2 dībeļi
2 skrūves (lielas)
2 skrūves (mazas)
1 montāžas un lietošanas pamācība

Daļu apraksts

1 Dībelis
2 Skrūve
3 Montāžas caurums nostiprināšanai zem konstrukcijas
4 Lampas ligzda
5 Lampas korpuss
6 Montāžas caurums stiprināšanai pie sienas
7 Tīkla kabelis
8 Savienojuma kabelis
9 Bīdāmais slēdzis
10 Aizsargvāciņš
11 Savienojuma iemava
12 Tīkla kontaktdakša
13 Grozāms reflektors

Tehniskie dati

Lampa:

Preces numurs:	14169706L/14169704L
Darba spriegums:	230–240 V~, 50 Hz
Nominālā jauda:	6,8 W
Aizsardzības klase:	II/⧈
Aizsardzības pakāpe:	IP20

LED

Apgaismes līdzeklis:	LED modulis
Nominālā jauda:	maks. 6 W

Šim izstrādājumam ir energoefektivitātes klases "E" gaismas avots.

Drošība

Drošības norādījumi

Garantijas prasības nav spēkā attiecībā uz bojājumiem, kas izriet no šīs lietošanas instrukcijas neievērošanas! Par no tā izrietošiem bojājumiem ražotājs neuzņemas atbildību!
Par mantas bojājumu vai kaitējumu personām, kas izriet no nepiemērotas lietošanas vai drošības norādījumu neievērošanas, ražotājs neuzņemas atbildību!

- **DZĪVĪBAS APDRAUDĒJUMS UN NEGADĪJUMA RISKS ATTIECĪBĀ UZ ZĪDAIŅIEM UN BĒRNIEM!**
  Nekādā gadījumā neatstājiet neuzraudzītiem bērniem iepakojuma materiālu. Pastāv nosmakšanas risks iepakojuma materiāla dēļ. Bērni bieži neapzinās bīstamību. Vienmēr uzglabājiet izstrādājumu bērniem nepieejamā vietā.
- Bērni no 8 gadu vecuma un personas ar vājām psihiskajām, sensoriskajām vai mentālajām spējām, kā arī personas ar pieredzes un zināšanu trūkumu šo ierīci drīkst izmantot tikai tad, ja viņus kāds uzrauga vai viņiem tiek paskaidrots, kā šo ierīci lietot droši, un tādējādi viņi apzinās iespējamos riskus. Bērni nedrīkst rotaļāties ar ierīci. Bērni drīkst veikt tīrīšanu un apkopi tikai pieaugušo uzraudzībā.

Izvairieties no elektriskā trieciena izraisīta dzīvības apdraudējuma

- Pirms pieslēdzat lampu pie sprieguma, vienmēr pārbaudiet, vai lampa, tīkla kabelis vai savienojuma kabelis nav bojāti. Nekādā gadījumā nelietojiet lampu, ja tai ir konstatēti bojājumi.

⚠ BRĪDINĀJUMS!
Bojāts tīkla kabelis vai savienojuma kabelis var radīt dzīvības apdraudējumu, izraisot elektriskās strāvas triecienu.

- Pirms montāžas pārliecinieties, ka pieejamais tīkla spriegums atbilst lampai paredzētajam darba spriegumam (skatiet sadaļu „Tehniskie dati“).
- Vienmēr izvairieties no lampas saskares ar ūdeni vai citiem šķidrumiem.
- Nekādā gadījumā neatveriet elektriskos komponentus (piemēram, slēdžus, ietveres u. c.) un nespraudiet tajos nekādus priekšmetus. Šāda veida iejaukšanās var izraisīt dzīvības apdraudējumu no elektriskā trieciena.
- Savienojot kontaktdakšu ar tīkla spriegumu vai atvienojot to, pieskarieties tikai tās izolētajai zonai!
- Lai nepieļautu apdraudējuma rašanos, bojātu šī izstrādājuma gaismas avotu drīkst nomainīt vienīgi ražotājs, tā servisa centra pārstāvis vai cits tāda paša līmeņa speciālists.
- Lai novērstu apdraudējuma rašanos, bojātu šīs lampas ārējo lokano vadu drīkst nomainīt vienīgi ražotājs, tā servisa centra pārstāvis vai cits tāda paša līmeņa speciālists.
- Pieslēdziet zem skapīšiem uzstādāmo lampu pie elektrotīkla tikai ar oriģinālo tīkla kabeli.
- Savienojiet tikai viena tipa zem skapīšiem uzstādāmās lampas (14169706L/14169704L).
- Pieslēdziet savstarpēji savienotas zem skapīšiem uzstādāmās lampas vienai kontaktligzdai. Ņemiet vērā, ka vienai kontaktligzdai var pieslēgt ne vairāk kā 10 viena tipa zem skapīšiem uzstādāmās lampas. Citādi var tikt pārslogoti pieslēgumi un kabelis.
- Ņemiet vērā, ka visas zem skapīšiem uzstādāmās lampas ir jāsavieno ar savienojuma kabeli, pirms kontaktdakša tiek iesprausta kontaktligzdā.

Novērsiet ugunsgrēka un savainošanās risku

- **SAVAINOŠANĀS RISKS!**
  Uzreiz pēc izņemšanas no iepakojuma pārbaudiet visas lampas un spuldžu stiklus. Nelietojiet lampu, ja ir bojāts kāds gaismas avots un/vai spuldzes stikls. Šādā gadījumā sazinieties ar servisa iestādi par izstrādājuma aizstāšanu ar citu.
- Lai mazinātu nožņaugšanās risku, pie šīs lampas pievienotie lokanie vadu savienojumi efektīvi jānostiprina pie sienas, ja vadu savienojumi atrodas aizsniedzamā vietā.

- **APDEGUMU GŪŠANAS RISKS!**
  Lai izvairītos no apdegumiem, pirms pieskaršanās lampai pārliecinieties, ka tā ir izslēgta un atdzisusi. Apgaismes līdzekļi spēcīgi uzkarst.
- Šis izstrādājums satur daļas, kurām lietotājs pats nevar veikt apkopi.
- Darbības laikā neskatieties LED diodēs no tuva attāluma. Neskatieties LED gaismā ar optiskiem instrumentiem (piemēram, lupu).
-  Nelietojiet šo lampu ar ārējiem gaismmaiņiem un elektriskiem slēdžiem. Tā nav tiem piemērota.



Pareiza lietošana

- Uzstādiet lampu vietā, kur tā ir pasargāta no mitruma un netīrumiem.
- Rūpīgi sagatavojiet montāžu un nesteidzieties. Jau iepriekš pārskatāmi un pieejami novietojiet visas nepieciešamās detaļas un papildu nepieciešamos instrumentus un materiālus.
- Vienmēr esiet uzmanīgi! Sekojiet līdzi savām darbībām un rīkojieties piesardzīgi. Nekādā gadījumā nemontējiet lampu, ja nespējat koncentrēties vai neļūtaties labi.

Sagatavošanās

Nepieciešamie darbarīki un materiāli

Nosauktie darbarīki un materiāli nav iekļauti piegādes komplektācijā. Šeit sniegtie dati un vērtības nav saistošas un ir tikai orientējošas. Materiāla piemērotība ir atkarīga no individuāliem apstākļiem uz vietas.

- Zīmulis/darbarīks atzīmēšanai
- Skrūvgriezis
- Urbjmašīna
- Urbja uzgalis (Ø 6 mm)
- Līmeņrādis
- Mērlente

Pirmreizēja lietošana

Lampas montāža

Norāde: pirms montāžas pārliecinieties, ka tuvumā ir kontaktligzda, kas ir aizsniedzama ar komplektācijā iekļauto tīkla kabeli [7].
Norāde: ar bīdāmo slēdzi [9] lampai var iestatīt 3 gaismas krāsas.
Pirms uzstādīšanas salīdziniet skrūvju garumu ar montāžas virsmas biezumu, lai nepieļautu, ka skrūves pēc ieskrūvēšanas izduras cauri montāžas virsmai. Iebūvējot zem koka virsmām, ieskrūvējiet skrūvi (mazo) tieši kokā. Nav nepieciešams urbt vai izmantot dībeļus [1]. Visi pārējie montāžas soļi ir tādi paši kā montāžai pie sienas.

1. Nomēriet sienu vai montāžas virsmu urbumu vietām. Taisnai piestiprināšanai izmantojiet līmeņrādi.
2. Atzīmējiet atstatumu montāžas caurumiem [3] vai [6].
3. Tagad izurbiet nostiprināšanas caurumus (Ø 6 mm, dziļums 40 mm). Piesargieties, lai nesabojātu vadus.
4. Iebīdiet komplektācijā iekļautos dībeļus [1] izurbtajos caurumos. Ieskrūvējiet komplektācijā iekļautās skrūves [2] dībeļos [1] un atstājiet tās izvirzītas apt. 3 mm no sienas vai montāžas virsmas (A un B att.).
5. Piestipriniet lampu ar atbilstošajiem montāžas caurumiem [3] vai [6] uz skrūvēm [2].
6. Kad lampa ir piestiprināta caur montāžas caurumiem [3], lampas korpuss [5] ir jāuzbīda līdz atdurei pa kreisi.
7. Lai droši nostiprinātu lampu, pagrieziet atstarotāju [13], ciktāl iespējams, uz priekšu, līdz tiek atbrīvota skrūves galva un pievelciet skrūves [2] no apakšas (D att.).
8. Iespraudiet tīkla kabeļa [7] pieslēgumu lampas ligzdā [4] (C att.).
9. Iespraudiet kontaktdakšu [12] kontaktligzdā. Lampa tagad ir darba gatavībā.

Vairāku lampu savienošana (C att.)

UZMANĪBU!
Ņemiet vērā, ka visas zem skapīšiem uzstādāmās lampas ir jāsavieno ar savienojuma kabeli [8], pirms kontaktdakša [12] tiek iesprausta kontaktligzdā.
Norāde: ņemiet vērā, ka vienai kontaktligzdai var pieslēgt ne vairāk kā 10 viena tipa zem skapīšiem uzstādāmās lampas.

- Varat savstarpēji savienot līdz pat 10 viena tipa lampām. Lai to izdarītu, izpildiet 1.–5. darbības soli, kas norādīti nodaļā „Lampas montāža".
  Norāde: pārliecinieties, ka attālums starp lampām nepārsniedz 15 cm.
  Norāde: pārliecinieties, ka attālums starp lampām nav mazāks par 10 cm.
- Noņemiet aizsargvāciņu [10].
- Iespraudiet savienojuma kabeli [8] lampas savienojuma iemavā [11].
- Iespraudiet otru savienojuma kabeļa [8] pieslēgumu otras lampas ligzdā [4].
- Iespraudiet tīkla kabeļa [7] pieslēgumu ārējās, kreisās puses lampas ligzdā [4].
- Iespraudiet kontaktdakšu [12] kontaktligzdā. Jūsu lampa tagad ir darba gatavībā.

Lampas ieslēgšana/gaismas krāsas maiņa

- Pārslēdziet bīdāmo slēdzi [9] pozīcijā I, lai ieslēgtu lampu.
- Pārslēdziet bīdāmo slēdzi [9] pozīcijā II vai III, lai iestatītu gaismas krāsu:
  Pozīcija I – silti balta
  Pozīcija II – neitrāli balta
  Pozīcija III – auksti balta

Lampas izslēgšana

- Pārbīdiet bīdāmo slēdzi [9] pozīcijā „OFF", lai izslēgtu lampu.

Lampas novietojuma regulēšana (D att.)

- Regulējiet lampas novietojumu tikai tad, kad lampa ir izslēgta.

⚠ **APDEGUMU GŪŠANAS RISKS!**
Lai nepieļautu apdegumus, pirms pieskaršanās lampai pārliecinieties, vai tā ir izslēgta un atdzisusi. Spuldzes izdala lielu karstumu.

- Ļaujiet lampai pilnīgi atdzist.
- Noregulējiet reflektoru [13] vēlamajā virzienā.

Apkope un tīrīšana

⚠ **BRĪDINĀJUMS! STRĀVAS TRIECIENA RISKS!**
Atvienojiet kontaktdakšu [12] no kontaktligzdas.

⚠ **BRĪDINĀJUMS! STRĀVAS TRIECIENA RISKS!**
Elektrodrošības nolūkā lampu nekādā gadījumā nedrīkst tīrīt ar ūdeni vai citiem šķidrumiem vai iemērkt ūdenī. Tīrīšanai izmantojiet tikai sausu, noplūkošu drānu.

- Neizmantojiet šķīdinātājus, benzīnu u.tml. Tādējādi lampa tiktu sabojāta.
- Ļaujiet lampai pilnīgi atdzist.

Utilizācija

Iepakojums ražots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus varat utilizēt vietējās atkritumu pārstrādes iestādēs.



Šķirojot atkritumus, ievērojiet marķējumus uz iepakojuma materiāliem, kas ir apzīmēti ar saīsinājumiem (a) un numuriem (b) ar šādu nozīmi: 1–7: plastmasas/20–22: papīrs un kartons/80–98: saistvielas.



Kad izstrādājums ir nolietots, vides aizsardzības nolūkā neizmetiet to sadzīves atkritumos, bet gan veiciet pienācīgu utilizāciju. Informāciju par atkritumu nodošanas vietām un to darbalaikiem varat saņemt savā pašvaldībā.



Iepakojums ražots no 100 % atkārtoti pārstrādāta papīra.

Garantija un serviss

Garantija

Iegādes brīdī ierīcei tiek piešķirta 36 mēnešu garantija. Ierīce ir ražota rūpīgā procesā un pakļauta stingrai kvalitātes kontrolei. Garantijas laikā mēs bez maksas nodrošinām visu materiālu un ražošanas kļūdu novēršanu.
Ja tomēr garantijas laikā tiek konstatēti trūkumi, lūdzu, nosūtiet ierīci uz norādīto servisa adresi, norādot šo modeļa numuru: 14169706L/14169704L.
Garantija nav spēkā attiecībā uz bojājumiem, kas izriet no neatbilstošas lietošanas, lietošanas instrukcijas neievērošanas vai neautorizētu personu iejaukšanās, kā arī uz daļām, kas ar laiku nolietojas (piemēram, spuldzi).
Garantijas saistību izpilde nepagarina vai neatjauno garantijas periodu.

Atbilstības deklarācija CE

Šis izstrādājums atbilst spēkā esošo Eiropas un valsts līmeņa normatīvu prasībām. Atbilstība ir apliecināta. Attiecīgās deklarācijas un cita dokumentācija pieejama pie ražotāja.

Ražotājs/serviss

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
VĀCIJA
Tālr.: +49 291/952 993-650
Fakss: +49 291/952 993-109
E-pasts: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Jebkādu prasību apstrādei kā pirkuma apliecinājumu, lūdzu, uzglabājiet kases čeku un izstrādājuma numuru (IAN 459042_2401).

Legende der verwendeten Piktogramme ..... Seite 54

Einleitung ..... Seite 55
Bestimmungsgemäße Verwendung ..... Seite 55
Lieferumfang ..... Seite 55
Teilebeschreibung ..... Seite 55
Technische Daten ..... Seite 55

Sicherheit ..... Seite 56
Sicherheitshinweise ..... Seite 56

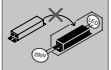
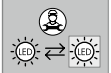
Vorbereitung ..... Seite 57
Benötigtes Werkzeug und Material ..... Seite 57

Inbetriebnahme ..... Seite 57
Leuchte montieren ..... Seite 57
Mehrere Leuchten miteinander verbinden ..... Seite 58
Leuchte einschalten/Lichtfarbe wechseln ..... Seite 58
Leuchte ausschalten ..... Seite 58
Leuchte ausrichten ..... Seite 58

Wartung und Reinigung ..... Seite 58

Entsorgung ..... Seite 59

Garantie und Service ..... Seite 59
Garantie ..... Seite 59
Konformitätserklärung ..... Seite 59
Hersteller/Service ..... Seite 59

Legende der verwendeten Piktogramme			
	Anweisungen lesen!	Ra/ CRI	Farbwiedergabeindex
	Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.		Warnung vor elektrischem Schlag! Lebensgefahr!
A.C. a.c.	Wechselspannung (Strom- und Spannungsart)		So verhalten Sie sich richtig
Hz	Hertz (Frequenz)		Vorsicht! Verbrennungsgefahr durch heiße Oberflächen!
W	Watt (Wirkleistung)		Entsorgen Sie Verpackung und Gerät umweltgerecht!
	Schutzklasse II		Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
	Papier		Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
	Diese Leuchte ist nicht geeignet für externe Dimmer und elektronische Schalter.		Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.
	Das Betriebsgerät dieses Produkts ist nicht austauschbar.		Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
V	Volt		Lichttemperatur in Kelvin
IP20	Die Leuchte besitzt die Schutzart „IP20“ und ist ausschließlich für den Einsatz im Innenbereich von privaten Haushalten vorgesehen. Kein Schutz gegen das Eindringen von Wasser.	 Lm	Lumen
			Polyethylenterephthalat
	Polyethylen (geringe Dichte)		Wellpappe
	Sicherheitshinweise Handlungsanweisungen		Pappe

LED-Unterbauleuchte mit Farbtonwahl

Einleitung



Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Gerätes. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden.
Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Klappen Sie die Seite mit den Abbildungen aus. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Prüfen Sie vor der Inbetriebnahme, ob die korrekte Spannung vorhanden ist und ob alle Teile richtig montiert sind. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Gerätes sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

Bestimmungsgemäße Verwendung



Diese Leuchte ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet.
Wegen der Schalterbedienung sollte die Leuchte im Handbereich angebracht werden. Die Leuchte kann auf allen normal entflammbaren Oberflächen befestigt werden. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Gerätes ist nicht zulässig und führt zur Beschädigung. Darüber hinaus können weitere lebensgefährliche Gefahren und Verletzungen sowie technische Fehlfunktionen (z. B. Kurzschluss, Brand, elektrischer Schlag) die Folge sein. Dieses Gerät ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen.
Dieses Produkt ist vorgesehen für den normalen Betrieb.

Lieferumfang

Kontrollieren Sie unmittelbar nach dem Auspacken immer den Lieferumfang auf Vollständigkeit sowie den einwandfreien Zustand des Gerätes.

1 LED-Unterbauleuchte mit Farbtonwahl, Modell 14169706L/14169704L
1 Netzkabel
1 Verbindungskabel
2 Dübel
2 Schrauben (groß)
2 Schrauben (klein)
1 Montage- und Bedienungsanleitung

Teilebeschreibung

1 Dübel
2 Schraube
3 Montageloch zur Unterbaubefestigung
4 Leuchtenbuchse
5 Leuchtengehäuse
6 Montageloch zur Wandbefestigung
7 Netzkabel
8 Verbindungskabel
9 Schiebeschalter
10 Schutzkappe
11 Verbindungsbuchse
12 Netzstecker
13 Schwenkbarer Reflektor

Technische Daten

Leuchte:

Artikel-Nummer:	14169706L/14169704L
Betriebsspannung:	230–240 V~, 50 Hz
Nennleistung:	6,8 W
Schutzklasse:	II/⧈
Schutzart:	IP20

LED:

Leuchtmittel:	LED-Modul
Nennleistung:	max. 6 W

Diese Produkt enthält eine Lichtquelle der Energieeffizienzklasse „E".

Sicherheit

Sicherheitshinweise

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Bedienungsanleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch! Für Folgeschäden wird keine Haftung übernommen!
Bei Sach- oder Personenschäden, die durch unsachgemäße Handhabung oder Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise verursacht werden, wird keine Haftung übernommen!

- **LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND KINDER!**
  Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber, sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Vermeiden Sie Lebensgefahr durch elektrischen Schlag

- Überprüfen Sie vor jedem Netzanschluss die Leuchte, das Netzkabel sowie ggf. das Verbindungskabel auf etwaige Beschädigungen. Benutzen Sie Ihre Leuchte niemals, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.

⚠ WARNUNG!
Beschädigte Netzkabel und Verbindungskabel bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.

- Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass die vorhandene Netzspannung mit der benötigten Betriebsspannung der Leuchte übereinstimmt (siehe „Technische Daten").
- Vermeiden Sie unbedingt die Berührung der Leuchte mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten.
- Öffnen Sie niemals eines der elektrischen Betriebsmittel (z. B. Schalter, Fassung o. Ä.) oder stecken irgendwelche Gegenstände in dieselben. Derartige Eingriffe bedeuten Lebensgefahr durch elektrischen Schlag.
- Fassen Sie nur den isolierten Bereich des Netzsteckers beim Anschluss oder Trennen vom Netzstrom an!
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte Lichtquelle dieses Produkts ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Zur Vermeidung von Gefährdungen darf eine beschädigte äußere flexible Leitung dieser Leuchte ausschließlich vom Hersteller, seinem Servicevertreter oder einer vergleichbaren Fachkraft ausgetauscht werden.
- Schließen Sie die Unterbauleuchte nur mit dem Original-Netzkabel an den Netzstrom an.
- Verbinden Sie nur original Unterbauleuchten des gleichen Typs (14169706L/14169704L).
- Schließen Sie miteinander verbundene Unterbauleuchten nur an eine Steckdose an. Achten Sie darauf, dass Sie nur maximal 10 Unterbauleuchten des gleichen Typs über eine Steckdose zusammenschalten. Andernfalls kann es zu Überlastungen der Anschlüsse und Kabel kommen.
- Achten Sie darauf, dass erst alle Unterbauleuchten mittels Verbindungskabel verbunden sein müssen, bevor Sie den Netzstecker in die Steckdose stecken.

Vermeiden Sie Brand- und Verletzungsgefahr

- **VERLETZUNGSGEFAHR!**
  Überprüfen Sie unmittelbar nach dem Auspacken jede Leuchte und jedes Lampenglas auf Beschädigungen. Betreiben Sie die Leuchte nicht mit defekter Lichtquelle und/oder defektem Lampenglas. Setzen Sie sich in diesem Fall für Ersatz mit der Servicestelle in Verbindung.

- Um die Gefahr der Strangulation zu verringern, muss die an dieser Leuchte angeschlossene flexible Verkabelung wirksam an der Wand befestigt werden, wenn sich die Verkabelung im Handbereich befindet.
- **VERBRENNUNGSGEFAHR!** Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie diese berühren, um Verbrennungen zu vermeiden. Leuchtmittel entwickeln eine starke Hitze.
- Dieser Artikel enthält keine Teile, die vom Verbraucher gewartet werden können.
- Bei Betrieb nicht aus kurzem Abstand in die LED schauen. Die LED nicht mit einem optischen Instrument (z. B. Lupe) betrachten.
-  Verwenden Sie diese Leuchte nicht für Dimmer und elektronische Schalter. Sie ist dafür nicht geeignet.

So verhalten Sie sich richtig

- Montieren Sie die Leuchte so, dass sie vor Feuchtigkeit und Verschmutzung geschützt ist.
- Bereiten Sie die Montage sorgfältig vor und nehmen Sie sich ausreichend Zeit. Legen Sie alle Einzelteile und zusätzlich benötigtes Werkzeug oder Material vorher übersichtlich und griffbereit zurecht.
- Seien Sie stets aufmerksam! Achten Sie immer darauf was Sie tun und gehen Sie stets mit Vernunft vor. Montieren Sie die Leuchte in keinem Fall, wenn Sie unkonzentriert sind oder sich unwohl fühlen.

Vorbereitung

Benötigtes Werkzeug und Material

Die genannten Werkzeuge und Materialien sind nicht im Lieferumfang enthalten. Es handelt sich hierbei um unverbindliche Angaben und Werte zur Orientierung. Die Beschaffenheit des Materials richtet sich nach den individuellen Gegebenheiten vor Ort.

- Bleistift/Markierwerkzeug
- Schraubendreher
- Bohrmaschine
- Bohrer (Ø 6 mm)
- Wasserwaage
- Maßband

Inbetriebnahme

Leuchte montieren

Hinweis: Vergewissern Sie sich vor der Montage, dass eine Steckdose in der Nähe ist, die mit dem mitgelieferten Netzkabel [7] erreichbar ist.
Hinweis: Die Leuchte ist über den Schiebeschalter [9] in 3 Lichtfarben einstellbar.
Bitte gleichen Sie vor der Montage die Schraubenlänge mit der Stärke der Montagefläche ab, um zu vermeiden, dass die Schrauben nach erfolgtem Eindrehen die Montagefläche durchstoßen.
Für die Unterbaumontage auf Holzflächen drehen Sie die Schraube (klein) direkt in das Holz. Hierfür sind kein Bohren und keine Verwendung der Dübel [1] erforderlich. Alle anderen Montageschritte sind mit der Wandmontage identisch.

1. Vermessen Sie die Wand bzw. Montagefläche für die Bohrungen. Verwenden Sie zur genauen Ausrichtung eine Wasserwaage.
2. Markieren Sie den Abstand der Montagelöcher [3] oder [6].
3. Bohren Sie nun die Befestigungslöcher (Ø 6 mm, Tiefe 40 mm). Stellen Sie sicher, dass Sie keine Zuleitung beschädigen.
4. Führen Sie die beigefügten Dübel [1] in die Bohrlöcher ein. Drehen Sie die beigefügten Schrauben [2] in die Dübel [1] ein und lassen diese ca. 3 mm von der Wand bzw. Montagefläche abstehen (Abb. A und B).
5. Befestigen Sie die Leuchte mit den entsprechenden Montagelöchern [3] oder [6] an den Schrauben [2].
6. Wenn Sie die Leuchte über den Montagelöchern [3] befestigt haben, müssen Sie zusätzlich das Leuchtengehäuse [5] bis zum Anschlag nach links schieben.

7. Um eine sichere Befestigung der Leuchte zu gewährleisten, drehen Sie den Reflektor 13 so weit wie möglich nach vorne, bis der Schraubenkopf freigegeben wird und ziehen Sie die Schrauben 2 von unten fest (Abb. D).
8. Stecken Sie den Anschluss des Netzkabels 7 in die Leuchtenbuchse 4 (Abb. C).
9. Stecken Sie den Netzstecker 12 in die Steckdose. Ihre Leuchte ist nun betriebsbereit.

Mehrere Leuchten miteinander verbinden (Abb. C)

VORSICHT!
Achten Sie darauf, dass erst alle Unterbauleuchten mittels Verbindungskabel 8 verbunden sein müssen, bevor Sie den Netzstecker 12 in die Steckdose stecken.
Hinweis: Achten Sie darauf, dass Sie nur maximal 10 Unterbauleuchten des gleichen Typs über eine Steckdose zusammenschalten.

- Montieren Sie bis zu 10 Leuchten des gleichen Typs nebeneinander. Befolgen Sie dazu die Arbeitsschritte 1.–5. des Kapitels „Leuchte montieren".
  Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Abstand zwischen den Leuchten nicht größer als 15 cm ist.
  Hinweis: Achten Sie darauf, dass der Abstand zwischen den Leuchten nicht kleiner als 10 cm ist.
- Entfernen Sie die Schutzkappe 10.
- Stecken Sie das Verbindungskabel 8 in die Verbindungsbuchse 11 der Leuchte.
- Stecken Sie den zweiten Anschluss des Verbindungskabels 8 in die Leuchtenbuchse 4 der anderen Leuchte.
- Stecken Sie den Anschluss des Netzkabels 7 in die Leuchtenbuchse 4 der äußeren, linken Leuchte.
- Stecken Sie den Netzstecker 12 in die Steckdose. Ihre Leuchten sind nun betriebsbereit.

Leuchte einschalten/ Lichtfarbe wechseln

- Schieben Sie den Schiebeschalter 9 auf Position I, um die Leuchte einzuschalten.
- Schieben Sie den Schiebeschalter 9 auf die Positionen II oder III, um die Lichtfarbe einzustellen:
  Position I - warmweiß
  Position II - neutralweiß
  Position III - kaltweiß

Leuchte ausschalten

- Schieben Sie den Schiebeschalter 9 auf die Position „OFF", um die Leuchte auszuschalten.

Leuchte ausrichten (Abb. D)

- Verändern Sie die Ausrichtung der Leuchte nur, wenn die Leuchte ausgeschaltet ist.

⚠ **VERBRENNUNGSGEFAHR!**
Stellen Sie sicher, dass die Leuchte ausgeschaltet und abgekühlt ist, bevor Sie diese berühren, um Verbrennungen zu vermeiden. Leuchtmittel entwickeln eine starke Hitze.

- Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.
- Schwenken Sie den Reflektor 13 in die gewünschte Richtung.

Wartung und Reinigung

⚠ **WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!**
Ziehen Sie den Netzstecker 12 aus der Steckdose.

⚠ **WARNUNG! STROMSCHLAGGEFAHR!**
Aus Gründen der elektrischen Sicherheit darf die Leuchte niemals mit Wasser oder anderen Flüssigkeiten gereinigt oder gar in Wasser getaucht werden. Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch.

- Benutzen Sie keine Lösungsmittel, Benzin o. Ä. Die Leuchte würde hierbei Schaden nehmen.
- Lassen Sie die Leuchte vollständig abkühlen.

Entsorgung

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die Sie über die örtlichen Recyclingstellen entsorgen können.



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe/ 20–22: Papier und Pappe/80–98: Verbundstoffe.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.



Die Verpackung besteht aus 100 % recyceltem Papier.

Garantie und Service

Garantie

Sie erhalten zum Zeitpunkt des Kaufs auf dieses Gerät 36 Monate Garantie.
Das Gerät wurde sorgfältig produziert und einer genauen Qualitätskontrolle unterzogen. Innerhalb der Garantiezeit beheben wir kostenlos alle Material- oder Herstellerfehler.
Sollten sich dennoch während der Garantiezeit Mängel herausstellen, senden Sie das Gerät bitte an die aufgeführte Service-Adresse unter Angabe folgender Modell-Nummer: 14169706L/ 14169704L.
Von der Garantie ausgeschlossen sind Schäden durch nicht sachgemäße Handhabung, Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung oder Eingriff durch nicht autorisierte Personen sowie Verschleißteile (wie z. B. Leuchtmittel).
Durch die Garantieleistung wird die Garantiezeit weder verlängert noch erneuert.

Konformitätserklärung CE

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt.

Hersteller/Service

Briloner Leuchten GmbH & Co. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
DEUTSCHLAND
Tel.: +49 291/952 993-650
Fax: +49 291/952 993-109
E-Mail: kundenservice@briloner.com
www.briloner.com

IAN 459042_2401

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN 459042_2401) als Nachweis für den Kauf bereit.



BRILONER LEUCHTEN GMBH & CO. KG
Am Steinbach 14
59872 Meschede
GERMANY

Tietojen tila · Informationsstatus · Stan informacji · Informacijos pobūdis · Info esitamise aeg · Informācija aktualizēta · Stand der Informationen: 04/2024 · Ident.-No.: 14169706L/14169704L042024-3

PDF ONLINE
www.lidl-service.com

IAN 459042_2401